

# Owner's Manual

Built-In Dishwashers



Introduction

Your new Monogram dishwasher makes an eloquent statement of style, convenience and kitchen planning flexibility. Whether you chose it for its purity of design, practical features or assiduous attention to detail—or for all of these reasons—you'll find that your Monogram dishwasher's superior blend of form and function will delight you for years to come.

The information on the following pages will help you operate and maintain your dishwasher properly. If you have any other questions, visit our Website at: **monogram.com**

Contents

|                                         |       |                           |       |
|-----------------------------------------|-------|---------------------------|-------|
| Appliance Registration .....            | 3     | Problem Solver.....       | 19-21 |
| Care and Cleaning .....                 | 18    | Safety Instructions ..... | 4-7   |
| Consumer Services.....                  | 3, 24 | U.S.A. Warranty .....     | 22    |
| Model and Serial Number Location.....   | 3     | Canada Warranty .....     | 23    |
| Operating Instructions.....             | 8-17  |                           |       |
| Control Panel and Operation.....        | 8-10  |                           |       |
| Lighting Features.....                  | 11    |                           |       |
| Water Temperature .....                 | 11    |                           |       |
| Rinse Agent .....                       | 11    |                           |       |
| Dish Preparation Prior to Loading ..... | 12    |                           |       |
| Detergents.....                         | 12    |                           |       |
| Bulk Dispense Detergent Dispenser ....  | 13-14 |                           |       |
| Dishwasher Racks.....                   | 15-17 |                           |       |

#### Before using your dishwasher

Read this manual carefully. It is intended to help you operate and maintain your new dishwasher properly.

Keep it handy for answers to your questions.

If you don't understand something or need more help, there is a list of toll-free consumer service numbers included on the Consumer Services page in the back section of this manual.

**OR**

Visit our Website at: **monogram.com**

---

#### Write down the model & serial numbers

You can locate your model and serial numbers on the tub wall just inside the door.

**Before sending in the card, please write these numbers here:**

\_\_\_\_\_  
Model Number

\_\_\_\_\_  
Serial Number

Use these numbers in any correspondence or service calls concerning your dishwasher.

---

#### If you received a damaged dishwasher

Immediately contact the dealer (or builder) that sold you the dishwasher.

---

#### Save time & money

Before you request service, check the Problem Solver in the back of this manual.

It lists causes of minor operating problems that you can correct yourself.

---

#### If you need service

To obtain service, see the Consumer Services page in the back of this manual.

We're proud of our service and want you to be pleased. If for some reason you are not happy with the service you receive, here are steps to follow for further help.

**For customers in the USA:**

FIRST, contact the people who serviced your appliance. Explain why you are not pleased. In most cases, this will solve the problem.

NEXT, if you are still not pleased, contact us on our website, write all the details—including your phone number—or write to:

Manager, Customer Relations  
GE Appliances  
Appliance Park  
Louisville, KY 40225

**For customers in Canada:**

FIRST, contact the people who serviced your appliance. Explain why you are not pleased. In most cases, this will solve the problem.

NEXT, if you are still not pleased, write all the details—including your phone number—to:

Manager, Consumer Relations  
Mabe Canada Inc.  
1 Factory Lane, Suite 310  
Moncton, N.B. E1C 9M3

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

## READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

### **⚠ WARNING!**

For your safety, the information in this manual must be followed to minimize the risk of fire or explosion, electric shock, and to prevent property damage, personal injury, or death.

### **⚠ ¡ADVERTENCIA!**

Para su seguridad, siga las instrucciones de este manual a fin de minimizar riesgos de incendio, explosión, descargas eléctricas, y para evitar daños en su propiedad, lesiones personales o la muerte.

## **⚠ WARNING! WATER HEATER SAFETY**

Under certain conditions, hydrogen gas may be produced in a water heater that has not been used for two weeks or more. **HYDROGEN GAS IS EXPLOSIVE.**

If the hot water has not been used for two weeks or more, prevent the possibility of damage or injury by turning on all hot water faucets and allow them

to run for several minutes. Do this before using any electrical appliance which is connected to the hot water system. This simple procedure will allow any built-up hydrogen gas to escape. Since the gas is flammable, do not smoke or use an open flame or appliance during this process.

## **⚠ ¡ADVERTENCIA! SEGURIDAD DEL CALENTADOR DE AGUA**

Bajo ciertas condiciones, se podrá producir gas de hidrógeno en un calentador de agua que no fue usado por dos semanas o más. **EL GAS DE HIDRÓGENO ES EXPLOSIVO.**

Si el agua caliente no se usó por dos semanas o más, evite la posibilidad de que ocurran daños o lesiones abriendo todos los grifos de agua caliente y dejando que corra agua por varios minutos.

Haga esto antes de usar cualquier artefacto eléctrico conectado al sistema de agua caliente. Este procedimiento simple permitirá la salida de cualquier acumulación de gas de hidrógeno. Debido a que el gas es inflamable, no fume, no use una llama abierta ni use el electrodoméstico durante este proceso.

## **⚠ PROPER INSTALLATION AND MAINTENANCE**

This dishwasher must be properly installed and located in accordance with the Installation Instructions before it is used. If you did not receive an Installation Instructions sheet with your dishwasher, you can receive one by visiting our website at [monogram.com](http://monogram.com).

- Connect to a grounded metal, permanent wiring system; or run an equipment-grounding conductor with the circuit conductors and connect to the equipment-grounding terminal or lead of the appliance.
- Improper connection of the equipment-grounding conductor can result in a risk of electric shock. Check with a qualified electrician or service representative if you are in doubt whether the appliance is properly grounded.
- Dispose of discarded appliances and shipping or packing material properly.
- Do not attempt to repair or replace any part of your dishwasher unless it is specifically recommended in this manual. All other servicing should be referred to a qualified technician.
- To minimize the possibility of electric shock, disconnect this appliance from the power supply before attempting any maintenance.

**NOTE:** Turning the dishwasher off does not disconnect the appliance from the power supply. We recommend having a qualified technician service your appliance.

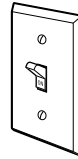
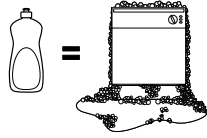
# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

## READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

### ⚠ CAUTION: To prevent minor injury or property damage

- Contents washed in SANITIZE mode, if available, may be hot to the touch. Use care before handling.
- Using a detergent that is not specifically designed for dishwashers will cause the dishwasher to fill with suds.
- If your dishwasher is connected to a wall switch, ensure that the switch is on prior to use.
- On dishwashers with electronic controls, if you choose to turn the wall switch off between wash cycles, allow 5–10 seconds after turning the switch on

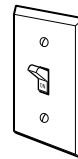
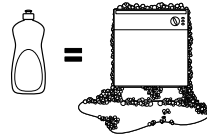


before touching **START/RESET** to allow the control to initialize.

- Non-Dishware Items: Do not wash items such as electronic air cleaner filters, furnace filters and paint brushes in your dishwasher. Damage to dishwasher and discoloration or staining of dishwasher may result.
- Close supervision is necessary if this appliance is used by or near children.
- Load light, plastic items so they will not become dislodged and drop to the bottom of the dishwasher—they might come into contact with the heating element and be damaged.

### ⚠ PRECAUCIÓN: A fin de evitar lesiones menores y daños sobre la propiedad

- Los contenidos lavados en el modo SANITIZE (Lavado Desinfectante/ Des infección), si este producto está disponible, podrán estar calientes al tacto. Tenga cuidado antes de tomar los mismos con las manos.
- El uso de un detergente que no esté diseñado específicamente para lavavajillas hará que este último se llene de agua con jabón.
- Si el lavavajillas está conectado a un tomacorriente, asegúrese de que el interruptor esté encendido antes del uso.
- Si el lavavajillas tiene controles electrónicos, en caso de decidir apagar el interruptor entre ciclos de lavado, espere entre



5 y 10 segundos luego de encender el interruptor antes de presionar **START/ RESET** (Iniciar/ Reiniciar) para permitir que el control se inicie.

- Ítems que no sean Utensilios: No lave artículos tales como filtros electrónicos de limpieza con aire, filtros de horno y brochas de pintura en su lavavajillas. Se podrán producir daños, descoloración o manchas sobre el lavavajillas.
- Se deberá estar especialmente atento si el electrodoméstico es usado por niños o si se encuentra cerca de los mismos.
- Cargue artículos de plástico livianos, de modo que no sean desplazados ni caigan al fondo del lavavajillas – es posible que entren en contacto con el elemento calentador y sean dañados.

## ELECTRICAL REQUIREMENTS

- This appliance must be supplied with 120V, 60 Hz, and connected to an individual, properly grounded branch circuit, protected by a 15 or 20 amp circuit breaker or time-delay fuse.
- If the electric supply provided does not meet the above specifications, it is recommended that a licensed electrician install an approved outlet.
- Your dishwasher circuit should not be used for any other appliance while the dishwasher is in operation as the dishwasher requires the full capacity of the circuit.
- If the wall receptacle you plug the dishwasher's power cord into is controlled by a switch, turn on the switch.

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

## READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

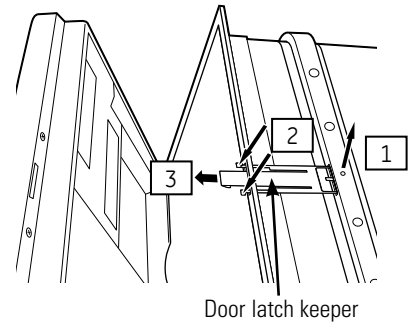
### ⚠ WARNING! RISK OF CHILD ENTRAPMENT

#### PROPER DISPOSAL OF THE DISHWASHER

Junked or abandoned dishwashers are dangerous...even if they will sit for "just a few days." If you are getting rid of your old dishwasher, please follow the instructions below to help prevent accidents.

##### **Before You Throw Away Your Old Dishwasher:**

- Take off the door of the washing compartment or remove the door latch keeper (as shown).



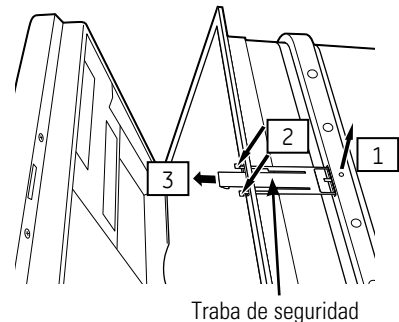
### ⚠ ¡ADVERTENCIA! RIESGO DE QUE UN NIÑO QUEDE ATRAPADO

#### FORMA ADECUADA DE DESCARTAR EL LAVAVAJILLAS

Los lavavajillas antiguos o abandonados son peligrosos... incluso aunque se conserven por "sólo unos pocos días". Si se deshará de su antiguo refrigerador, siga las siguientes instrucciones a fin de evitar accidentes

##### **Antes de Descartar su Antiguo Lavavajillas:**

- Retire la puerta del compartimiento de lavado o retire la traba de la puerta (como se muestra).



# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

## READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

---

### **⚠️WARNING!** When using your dishwasher, follow basic precautions, including the following:

- Use this appliance only for its intended purpose as described in this Owner's Manual.
- Use only powder, pacs, liquid detergents or rinse agents recommended for use in a dishwasher and keep them out of the reach of children. Cascade Complete® Automatic Dishwashing Detergent and Cascade® Rinse Aid™ rinse agent have been approved for use in all GE dishwashers.
- Locate sharp items so that they are not likely to damage the door seal.
- Load sharp knives with the handles up to reduce the risk of cut-type injuries.
- Do not wash plastic items unless marked dishwasher safe or the equivalent. For plastic items not so marked, check the manufacturer's recommendations.
- Do not touch the heating element during or immediately after use.
- Do not operate your dishwasher unless all enclosure panels are properly in place.
- Do not tamper with controls.
- Do not abuse, sit on or stand on the door or dish rack of the dishwasher.
- Do not allow children to play around dishwasher when opening or closing door due to the possibility of small fingers being pinched in door.
- Do not discard a dishwasher without first removing the door or the door latch keeper of the washing compartment.
- Do not store or use combustible materials, gasoline or other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other appliance.
- Do not allow children to play with, on or inside this appliance or any discarded appliance.

### **⚠️¡ADVERTENCIA!** Al usar su lavavajillas, siga las precauciones básicas, incluyendo lo siguiente

- Uso este electrodoméstico sólo para su propósito original, como se describe en el Manual del Propietario.
- Uso sólo polvo, paquetes, líquidos o agentes de enjuague recomendados para uso en un lavavajillas, y mantenga los mismos fuera del alcance de los niños. Los detergentes para Lavado en Lavavajillas Automáticos Cascade Complete®, y el agente de enjuague de Cascade® Rinse Aid™ fueron aprobados por su uso en todos los lavavajillas de GE.
- Ubique artículos puntiagudos de modo que no haya posibilidades de daños sobre el sellador de la puerta.
- Cargue cuchillos filosos con los mangos hacia arriba para reducir el riesgo de un corte.
- No lave artículos de plástico, a menos que figure que son seguros para uso en lavavajillas o una indicación equivalente. Si se trata de artículos de plástico que no cuentan con dicha indicación, consulte las recomendaciones del fabricante.
- No toque el elemento de calefacción durante o inmediatamente después del uso.
- No haga funcionar el lavaplatos a menos que todos los paneles del recinto se encuentren en su lugar.
- No altere o modifique los controles.
- No abuse, no se siente ni se pare sobre la puerta o la bandeja del plato del lavavajillas.
- No permita que los niños jueguen alrededor del lavavajillas al abrir o cerrar la puerta, debido a la posibilidad de que sus dedos pequeños sean presionados contra la puerta.
- No deseche el lavavajillas sin antes quitar la puerta del compartimento de lavado o la traba de la puerta.
- No guarde ni use materiales combustibles, gasolina u otros vapores inflamables y líquidos cerca de éste ni de otros electrodomésticos.
- No permita que los niños jueguen sobre, con o dentro de este o cualquier otro aparato descartado.

READ AND FOLLOW THIS SAFETY INFORMATION CAREFULLY.

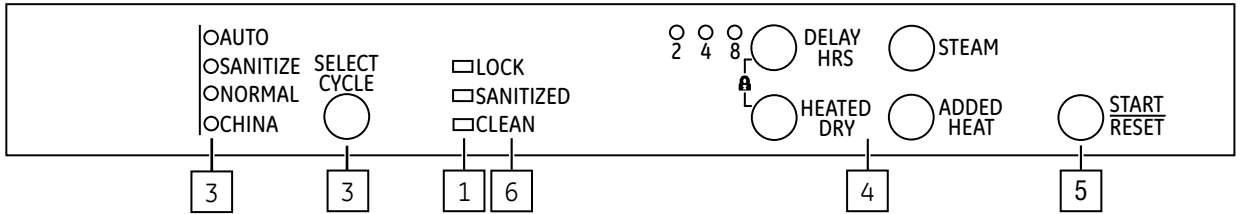
**SAVE THESE INSTRUCTIONS**

# Control Panel

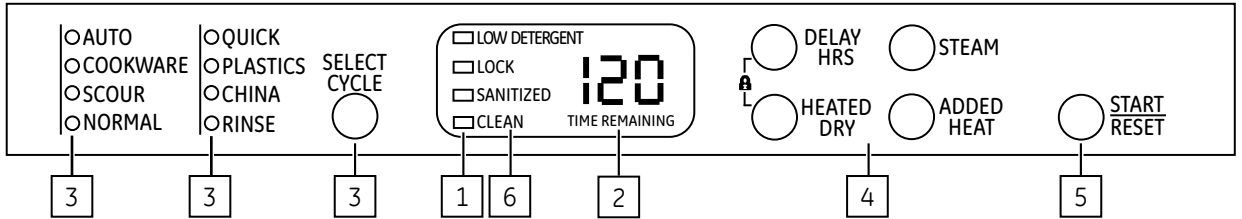
Dishwasher

You can locate your model number on the tub wall just inside the door. Throughout this manual, features and appearance may vary from your model.

ZBD7920 and ZBD6920 (shown)



ZBD8920



## Control Settings

### 1 Status Indicator Lights (Indicators vary by model)

The Status display tells you what is happening while the dishwasher is in operation and may flash indicating a malfunction. The lights will come on indicating the sequence of dishwasher operation.

#### LOW DETERGENT

Displayed when the Bulk Dispense needs to be refilled with liquid or gel automatic dishwasher detergent.

NOTE: If you are not using Bulk Dispense and you want to turn the **LOW DETERGENT** LED light off, press the **ADDED HEAT** button 5 times within 3 seconds. You will hear 3 beeps; then the light will go off. You can turn the light back on by pressing the **ADDED HEAT** button 5 times within 3 seconds.

#### SENSING

Displayed while the Clean Sensor™ is measuring the amount of soil and temperature of water. The dishwasher will adjust the selected cycle to achieve optimal performance.

#### SANITIZED

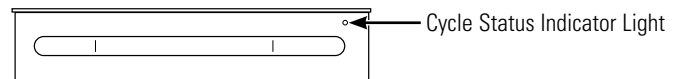
Displayed at the end of the cycle when **SANITIZE** has been selected and the dishwasher has met the requirements for sanitization. See **SANITIZE**, below, for complete cycle description. Opening the door or pressing any key while the door is closed and latched will turn off the light.

#### CLEAN

Displayed when a wash cycle is complete. Refer to Item 6, page 10, for further explanation of clean light operation

#### Cycle Status Indicator Light

The cycle status indicator light is located on the right side of the dishwasher, above the handle. This light comes on as amber while the selected cycle is running. The light turns to green when the selected cycle is complete. The light stays ON as green as a reminder that the dishes are clean until the door is opened or until another cycle is selected.



### 2 TIME REMAINING display (on some models)

During operation, the display shows the minutes remaining until the cycle is complete. The display may adjust the remaining time while the Sensing light is on. The time displayed at the start of each cycle may change from the factory setting as the unit customizes itself to home use. During a delay start, the display will show hours of time remaining until the cycle starts.

NOTE: This dishwasher is equipped with CleanSensor™ with automatic temperature control; therefore, cycle length and time may vary depending on soil and water temperature conditions.

### 3 SELECT CYCLE (Wash cycle selections)

Use the **SELECT CYCLE** button to scroll through the wash cycles while the door is open.  
**NOTE:** All cycle times and water usage information contained in the following section are approximate values. Actual results will depend on several factors, including but not limited to inlet temperature and amount of soil in the wash water.  
 The light above or next to the selected button will be on to indicate which wash cycle has been selected.

|                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-----------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>SANITIZE</b> | 7.5-8.75 gallons, 50-135 minutes, Light to heavy food soil level<br>This cycle raises the water temperature in the final rinse to sanitize your dishware.<br><b>NOTE:</b> This cycle is monitored for sanitization requirements. If the cycle is interrupted during or after the main wash portion or if the incoming water temperature is so low that adequate water heating cannot be achieved, the sanitizing conditions may not be met. In these cases, the sanitized light will not illuminate at the end of the cycle. When using this cycle, do not open the dishwasher door in the final rinse.                                                                                                                                                                                                          |
| <b>SCOUR</b>    | 10 gallons, 115-175 minutes, Heavy to baked on food soil level<br>This cycle is meant for heavily soiled dishes or cookware with dried on or baked on soils. Every day dishes are safe to be used in this cycle.<br><b>NOTE:</b> On some models the <b>STEAM</b> enhancement will be automatically selected when this cycle is selected, and cannot be deselected.<br><b>NOTE:</b> This cycle is monitored for sanitization requirements. If the cycle is interrupted during or after the main wash portion or if the incoming water temperature is so low that adequate water heating cannot be achieved, the sanitizing conditions may not be met. In these cases, the sanitized light will not illuminate at the end of the cycle. When using this cycle, do not open the dishwasher door in the final rinse. |
| <b>COOKWARE</b> | 8.75-10 gallons, 75-140 minutes, Heavy to baked on food soil level<br>This cycle is meant for heavily soiled dishes or cookware with dried on or baked on soils. Everyday dishes are safe to be used in this cycle.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <b>AUTO</b>     | 5.2 gallons, 62-114 minutes, Light to heavy food soil level<br>This cycle is meant for light to heavily soiled dishes.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>NORMAL</b>   | 8.75-10 gallons, 68-118 minutes, Normal food soil level<br>This cycle is meant for normal every day soil levels and is designed to conserve both water and energy. The <b>NORMAL</b> cycle was used to rate the efficiency of this dishwasher.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>CHINA</b>    | 7.5 gallons, 40-60 minutes, Light to normal food soil level<br>This cycle is specifically designed for delicate ware such as crystal and china by maintaining lower temperatures.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>QUICK</b>    | 7.5 gallons, 40-75 minutes, Light to normal food soil level<br>This cycle is designed for light to everyday dishes.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <b>PLASTICS</b> | 6.25-7.5 gallons, 85-145 minutes, Light to heavy food soil level<br>This cycle is specifically designed for plastic ware and includes a built in drying portion that is specifically designed to reduce the risk of melting plastic items and improve plastic drying.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>RINSE</b>    | 2.5 gallons, 11 minutes, Any food soil level<br>For rinsing partial loads that will be washed later. Do not use detergent with this cycle.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |

**NOTE:** Only the **SANITIZE** and **SCOUR** cycles have been designed to meet the requirements of Section 6, NSF 184 for soil removal and sanitization efficacy.

**NOTE:** NSF-certified residential dishwashers are not intended for licensed food establishments.

|          |                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|----------|----------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>4</b> | <b>ENHANCEMENTS</b>        | Available feature options beyond the wash cycles.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|          | <b>DELAY HRS</b>           | <p>You can delay the start of a wash cycle for up to 24 hours (depending on model). Press the <b>DELAY HRS</b> button to choose the number of hours you want to delay the start of the cycle; then press <b>START/RESET</b>.</p> <p>After closing the door, the machine will count down and automatically start at the correct time.</p> <p><b>NOTE:</b> To cancel the <b>DELAY HRS</b> selection before the cycle begins, repeatedly press the <b>DELAY HRS</b> button until the display is blank</p>                                                                              |
|          | <b>ADDED HEAT</b>          | <p>When selected, the cycle will run longer with heating element on to improve both wash and dry performance.</p> <p><b>NOTE:</b> Cannot be selected with <b>RINSE</b> cycle.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|          | <b>STEAM</b>               | <p>For use with heavily soiled and/or dried-on, baked-on soils. This option <b>MUST</b> be selected <b>PRIOR</b> to starting the cycle. The <b>STEAM</b> option adds 26 minutes to the cycle time.</p> <p><b>NOTE:</b> Cannot be selected with <b>RINSE</b> cycle.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|          | <b>HEATED DRY</b>          | <p>When <b>HEATED DRY</b> is off, dishes will air dry using a fan that assists the drying process to save energy.</p> <p>When <b>HEATED DRY</b> is on, a heater turns on for faster drying. This will extend the total cycle time between 8 and 38 minutes depending on the cycle selected.</p> <p><b>NOTE:</b> Cannot be selected with <b>RINSE</b> cycle.</p>                                                                                                                                                                                                                     |
|          | <b>LOCK</b>                | <p>You can lock the controls to prevent any selections from being made or you can lock the controls after you have started a cycle.</p> <p><b>Children cannot accidentally start dishwasher by touching buttons with this option selected.</b></p> <p>To unlock the dishwasher controls, press and hold the <b>HEATED DRY</b> and <b>DELAY HRS</b> buttons for 3 seconds. The lock status indicator light will turn off. To lock the dishwasher, press and hold the <b>HEATED DRY</b> and <b>DELAY HRS</b> buttons for 3 seconds. The lock status indicator light will turn on.</p> |
|          | <b>RESET</b>               | <p>To change a cycle after washing starts, open the door slowly and touch the <b>START/RESET</b> button to cancel the cycle.</p> <p>The drain pump will pump water out of the dishwasher for 75 seconds and then turn off. Cycle selection LED's will remain on, and buttons will respond during pump out. If the <b>START/RESET</b> is pressed while the dishwasher is in pump out, the dishwasher will start a new wash cycle.</p>                                                                                                                                                |
| <b>5</b> | <b>START</b>               | <p>After selecting the cycle and desired enhancements, touch the <b>START/RESET</b> button to ready the dishwasher to begin the cycle. Close the door to start the cycle or begin the <b>DELAY HRS</b> countdown. When the cycle starts, the water fill begins and approximately 60 seconds later the wash action begins.</p> <p>The dishwasher will show your last selections. If you don't want to change the settings, simply touch the <b>START/RESET</b> button to ready the dishwasher and close the door to begin the cycle.</p>                                             |
|          | <b>Power Failure</b>       | <p>If a power failure occurs <b>AUTO</b> and <b>HEATED DRY</b> will automatically be programmed. Make any new selections and touch the <b>START/RESET</b> button to begin the new cycle.</p> <p>When the door is opened, the indicator lights will turn off if the <b>START/RESET</b> button is not selected within 5 minutes. To activate the display, open and close the door or touch any button.</p>                                                                                                                                                                            |
| <b>6</b> | <b>CLEAN</b>               | <p>The <b>CLEAN</b> light will illuminate and a double beep will sound when a wash cycle is complete. The <b>CLEAN</b> light will remain on until the door is opened and then relatched or until any key is pressed.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|          | <b>End of Cycle Signal</b> | <p>To turn off the audible end-of-cycle signal (or re-activate it if it was previously turned off), press the <b>HEATED DRY</b> button 5 times within 3 seconds. A triple beep will sound to indicate the end-of-cycle beep option has been toggled.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |

### Lighting Features (on some models)

#### Interior Lights (on some models)

The interior Xenon lights provide better visibility for loading and unloading. They turn on when the door is opened and turn off when the door is latched. The lights will turn off after 15 minutes if the door remains unlatched. To turn the lights back on, latch and open the door.

Do not attempt to replace the bulbs. If light bulb replacement is necessary, please contact the GE Answer Center for service by calling 1.800.626.2000.

### Water Temperature

The entering water must be at least 120°F (49°C) and not more than 150°F (66°C), for effective cleaning and to prevent dish damage.

Check the water temperature with a candy or meat thermometer. Turn on the hot water faucet nearest the dishwasher, place the thermometer in a glass and let the water run continuously into the glass until the temperature stops rising.

### Recommended dishwasher products

GE recommends the following products for use in its dishwashers:

- For your manual detergent dispenser, Cascade® Complete ActionPacs™ are recommended. Powders, liquids, and gels may also be used but may not work as effectively.
- For your Bulk Dispense Detergent Dispenser, Cascade Complete® gel is recommended. See page 13 for differences between liquid gel types and a warning about mixing liquid detergents together.

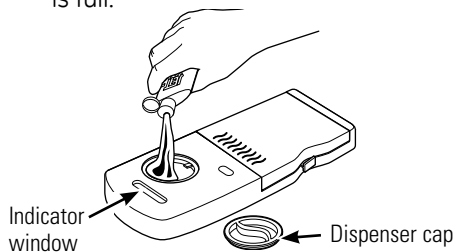
### Use Cascade® Rinse Aid™ Rinse Agent

Cascade® Rinse Aid™ rinse agent improves drying, removes spots and prevents new film build-up on your dishes, glasses, flatware, cookware and plastic.

#### Filling the Dispenser

The rinse agent dispenser holds 3.5 oz. of rinse agent. Under normal conditions, this will last approximately one month. Try to keep it full, but do not overfill.

- 1 Make sure the dishwasher door is fully open.
- 2 Turn the dispenser cap to the left and lift it out.
- 3 Add rinse agent until the indicator window is full.



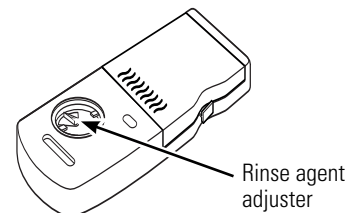
- 4 Clean up any spilled rinse agent with a damp cloth.
- 5 Replace the dispenser cap.

#### Rinse Aid Setting

The amount of rinse agent released into the final rinse can be adjusted. The factory setting is at the midpoint. If there are rings of calcium (hard water) spots on dishes, try a higher setting. If there is foaming, use a lower setting.

#### To adjust the setting:

Remove the dispenser cap; then turn the adjuster counterclockwise to increase the amount of rinse agent or clockwise to reduce the amount of rinse agent.



# Using the Dishwasher

## Dishwasher

### Dish Preparation

- No prerinsing of normal food soil is required.
- Scrape off hard soils, bones, toothpicks, skins and seeds.
- Remove large quantities of any remaining food.
- Remove leafy vegetables, meat trimmings and excessive amounts of grease or oil.

### Forget to Add a Dish?

A forgotten dish can be added any time, however, for best wash performance, it is recommended to add a dish prior to the opening of the detergent cup.

1. Open the door slightly.

2. Wait until the water spray action stops. Steam may rise out of the dishwasher.
3. Add forgotten dishes.
4. Close the door and the dishwasher will start in 5 seconds.

### Detergents

The detergent dispenser is on the upper left hand side of the dishwasher door. It has two compartments. Use the main wash compartment for all loads. Use the pre-wash compartment only when your water is extremely hard or when you have a heavy soiled load.

You may use tablet, powder, liquid or gel automatic dishwasher detergent. Make sure you use only detergents specifically labeled for use in automatic dishwashers. Never use liquid hand dish detergent in an automatic dishwasher. Sudsing and poor wash performance will result with the use of improper detergents.

Detergents should be stored in a dry location and in their original container to prevent loss of effectiveness. Place detergent in the cup just prior to starting the dishwasher and then close and latch the cover. The cover will open during the wash cycle.

#### Filling the Detergent Dispenser

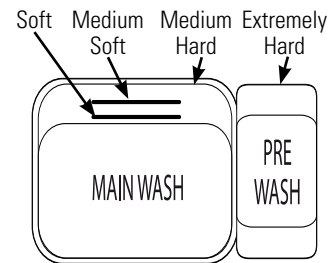
GE recommends using detergent in tablet or packet form. Independent testing has shown this form of detergent is very effective in the dishwasher. Cascade® Complete ActionPacs™ are an example of this type of detergent. Simply put a tablet or packet into the main wash compartment and then close and latch the detergent cup cover. Please notice that the tablet or packet must be placed in the main wash compartment of the detergent cup. If the tablet or packet is tossed in the bottom of the dishwasher, the detergent will be flushed down the drain in a very short period of time and will thus be wasted. Wash performance will be very poor as a result.

If you choose to use detergent in powder, liquid or gel form, the amount of detergent you use will be determined by the hardness of your water, the temperature of your water, and the food soil load inside the dishwasher. Contact your water company to get information about the hardness of the water in your area. Alternatively, you may purchase a hard water test strip from GE. Call 1-800-626-2002 and ask for part number **WD01X10295**.

Detergent Dispenser



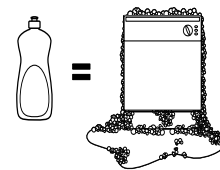
| Number of Grains | Detergent Cups to Fill                         |
|------------------|------------------------------------------------|
| Less than 4      | Fill cup to soft line (1/3 full)               |
| 4 to 8           | Fill cup to medium soft line (2/3 full)        |
| 8 to 12          | Fill cup to medium hard line (completely full) |
| Greater than 12  | Fill both main wash cup and pre wash cup       |



Using too much detergent with very soft and/or very hot water may cause a condition called etching on your glassware. Etching is a permanent cloudiness in your glassware. This condition is irreversible. However, using too little detergent will cause poor wash performance.

Use the table as a starting point and then adjust the amount of detergent you use. Use just enough to get good wash performance. Using just the right amount of detergent will provide great wash performance without wasting detergent or etching of glassware.

#### DO NOT USE HAND DISH DETERGENT



**NOTE:** Using a detergent that is not specifically designed for dishwashers will cause the dishwasher to fill with suds. During operation, these suds will spill out of the dishwasher vents, covering the kitchen floor and making the floor wet.

Because so many detergent containers look alike, store the dishwasher detergent in a separate space from all other cleaners. Show anyone who may use the dishwasher the correct detergent and where it is stored.

While there will be no lasting damage to the dishwasher, your dishes will not get clean using a dishwashing detergent that is not formulated to work with automatic dishwashers.

## Bulk Dispense Detergent Dispenser (on some models)

This dishwasher may have Bulk Dispense, a feature which automatically dispenses liquid automatic dishwasher detergent into each cycle based on soil level and water hardness.

To utilize the Bulk Dispense Detergent Dispenser, it must first be filled. Although any liquid or gel automatic dishwashing detergent can be used in the Bulk Dispense system, all liquid or gel automatic dishwashing detergents are not the same. Most automatic dishwashing detergents are chlorine bleach-based (such as Cascade® or Finish®) while others contain enzymes (such as Cascade Complete® or Finish® Advanced™ Gel).

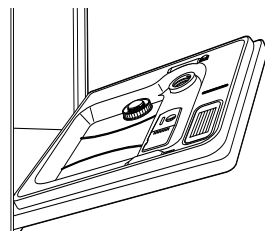
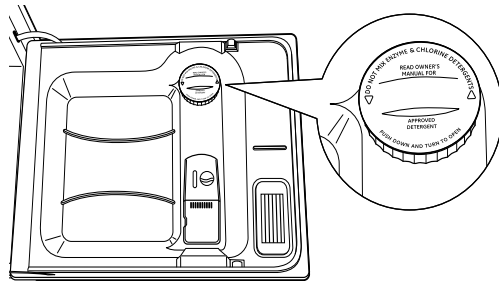
**Do not mix any chlorine bleach-based automatic dishwashing detergent with any dishwashing detergent containing enzymes as this could cause the detergents to congeal and lead to blockage of the Bulk Dispense system.**

Check the detergent label to determine if the detergent is chlorine bleach-based or one that contains enzymes. It is recommended that the same type of detergent be used when refilling your Bulk Dispense system.

**⚠ CAUTION!** Absolutely do not add powder detergent, tablets or any liquid soap or detergent normally used for washing hands or dishes in a sink. Only use liquid or gel detergent specifically designed for use in an automatic dishwasher.

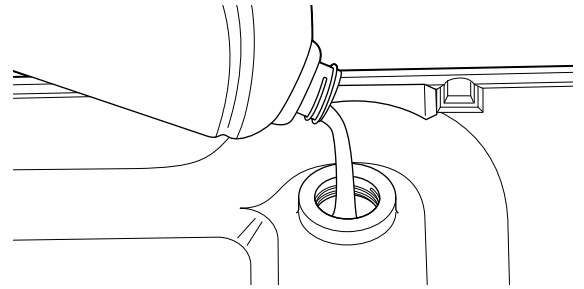
**⚠ ¡PRECAUCIÓN!** Bajo ninguna circunstancia agregue detergente en polvo, tabletas o jabón o detergente líquido normalmente utilizado para lavar manos o platos en un fregadero. Sólo utilice detergente líquido o en gel específicamente diseñado para utilizar en lavaplatos automáticos.

To open the dispenser for filling, push down and turn the blue cap counterclockwise until the cap is loose. Lift cap off.

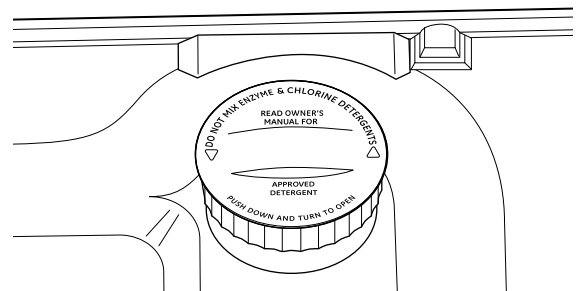


Set the door at a comfortable angle to fill the dispenser.

Aim the detergent bottle at the opening in the door and begin to fill.



The dispenser will hold 45 oz of liquid dishwasher detergent (standard size bottle).



When full, replace the cap and turn clockwise until tight to ensure no water enters the Bulk Dispense dispenser. If residue is left on the door, it will be washed off in the next cycle.

An indicator light will turn on to notify you when the dispenser needs to be filled again. After filling, the light will not turn off until the door is closed. A full dispenser will last approximately 1 month for the average user.

| <b>STATUS</b>                          |                       |           |             |
|----------------------------------------|-----------------------|-----------|-------------|
| <b>Bulk Dispense</b>                   |                       |           |             |
| Light Will Turn On When Time to Refill | → ○ LOW DETERGENT     | ● DRYING  | ● SANITIZED |
|                                        | ● SENSING             | ● WASHING | ● CLEAN     |
|                                        | (appearance may vary) |           |             |

**NOTE:** If you are not using Bulk Dispense and you want to turn the **LOW DETERGENT** LED light off, press the **ADDED HEAT** button 5 times within 3 seconds. You will hear 3 beeps; then the light will go off. You can turn the light back on by pressing the **ADDED HEAT** button 5 times within 3 seconds.

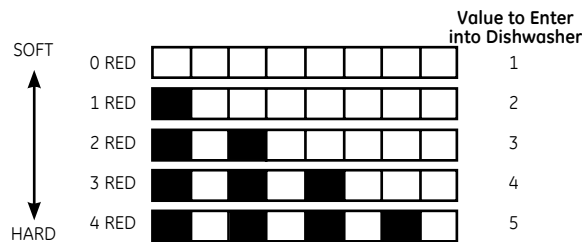
## Water Hardness Calibration

Prior to the first use, the dishwasher needs to be calibrated for water hardness. Please follow the directions below to calibrate the dishwasher to the hardness of your tap water.

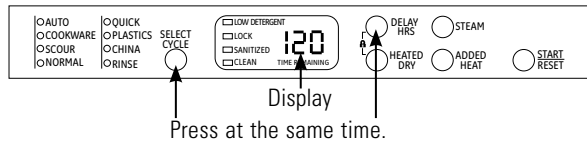
### Determine the Hardness of Your Tap Water

In the bag that contained these instructions, you should find a water hardness test strip package. Read the instructions on the package, remove the test strip and follow the instructions to determine the hardness level of your tap water. You will use this information to calibrate your dishwasher to dispense the optimal amount of detergent.

### Water hardness test strip indication



### Calibration of Models With 3-Digit Display



- 1 Open the door and touch any button other than **START/RESET** to turn lights on.
- 2 Press the **SELECT CYCLE** button and **DELAY HRS** button at the same time for 3 seconds. The display will show a number from 1 to 5. This is the water hardness value currently set.
- 3 Press the **STEAM** button to raise the value or the **SELECT CYCLE** button to lower the value. Set the water hardness value to the number determined with the test strip and the table above.
- 4 Once the water hardness is set, press the **START/RESET** button to save the setting and return the dishwasher to normal operation.

### Calibration of Models Without 3-Digit Display

- 1 Open the door and touch any button other than **START/RESET** to turn lights on.
- 2 Press the **SELECT CYCLE** button and **DELAY HRS** button at the same time for 3 seconds. All lights will light up and you will hear 1 to 5 beeps. The number of beeps indicates the current hardness value.
- 3 To change the setting, press the **DELAY HRS** button the number of times that corresponds to the water hardness value determined at the left. The control will beep each time you press the button.
- 4 Once finished pressing the button, you will hear a confirmation with beeps for the hardness value selected.
- 5 If the number of beeps is not what you desire, start pressing the **DELAY HRS** button again to re-enter a new water hardness level.
- 6 Once the water hardness is set, press the **START/RESET** button to save the setting and return the dishwasher to normal operation.

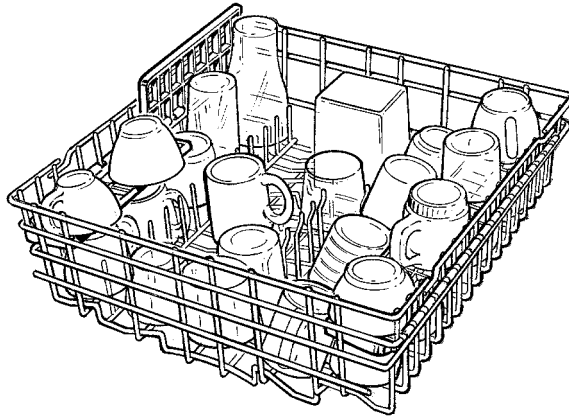
**NOTE:** You should recalibrate the dishwasher control if water conditions change; for example, if a water softener system is added or removed from your home.

### Upper Rack

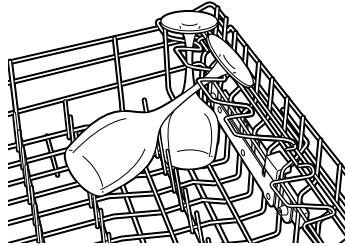
Features and appearance of racks and silverware basket may vary from your model.

Although the upper rack is for glasses, cups and saucers, pots and pans can be placed in this rack for effective cleaning. Cups and glasses fit best along the sides and should be placed open-end down. This is also a secure place for dishwasher plastics.

The utility shelf (on some models) may be placed in the up or down position to add flexibility.



A wine glass holder (on some models) secures wine glasses for best washability. Because wine glasses come in various sizes, after loading, slowly push in the rack to make sure they will clear the top of the dishwasher.



The upper rack is good for all kinds of odd-shaped utensils. Saucepans, mixing bowls and other items should be placed face down. Fold-down tines (on some models) provide flexibility for extra-large and hard-to-fit items.

Secure larger dishwasher-safe plastics over 2 tines when possible.

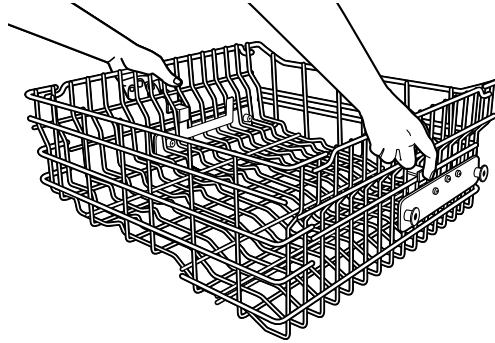
Make sure small plastic items are secure so they can't fall onto the heater.

Be sure that items do not protrude through the bottom of the rack and block rotation of the middle spray arm. This will result in poor wash performance for items in the upper rack.

Check to make sure that no items in the lower rack will block rotation of the wash arm mounted under the upper rack.

### Adjustable Upper Rack (on some models)

The standard position of your adjustable rack is “up”, which allows for maximum clearance for your taller items in the lower rack. If you have taller wine glasses, tumblers or other items to place in the upper rack, you may want to adjust the rack to the lower position.



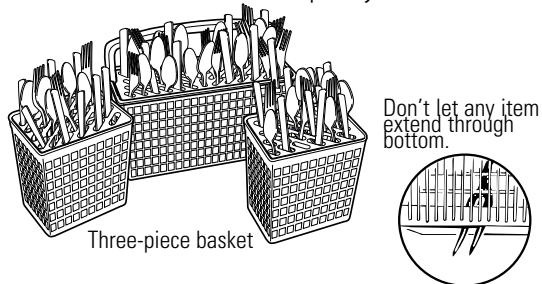
**To lower the rack**, support the weight of the rack with your hands as shown, and press both finger pads about 1/4” toward the inside of the rack as indicated, guiding the rack down to its lower position.



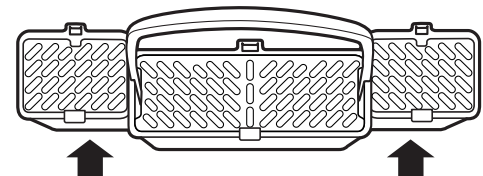
**To raise the rack** to the “up” position, pull up on the center of the rack side frame until the rack locks into place.

### Silverware Basket

A variety of options are available regarding the three-piece silverware basket (on some models) in your dishwasher. The complete basket is designed to fit on the right side of the lower rack. Additionally, each end of the basket is removable to add loading flexibility to accommodate flatware and lower rack capacity needs.



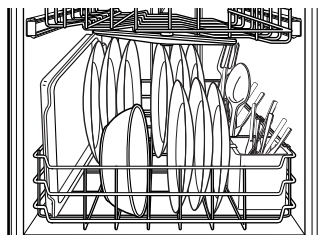
The lids of both end and middle baskets can be opened and closed to contain small items. For best wash performance it is recommended that silverware be loaded through the slots in the lid to prevent silverware nesting. Long items can be placed on the utility shelf in the upper rack.



To remove end baskets, grasp the basket at opposite corners and slide apart.

### Lower Rack

The lower rack is best used for plates, saucers and cookware. Large items such as broiler pans and baking racks should go along the left-hand side. Load platters, pots and bowls along the sides, in corners or in the back. The soiled side of items should face the center of the rack, or they can be placed soil side down. If necessary, oversized glasses and mugs can be placed in the lower rack to maximize loading flexibility.



Also, be careful not to let a portion of an item such as a pot or dish handle extend through the bottom rack. This could block the wash arm and cause poor washing results.

Fold-down tines (on some models) provide flexibility for extra-large and hard-to-fit items. The tines may be left in the up position or folded down to customize the lower rack.

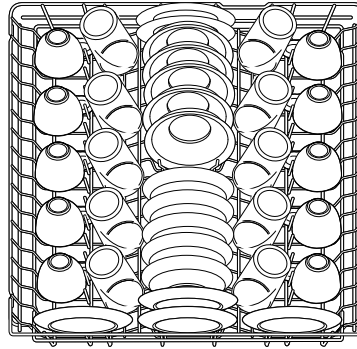
Be sure tall tines in the lower rack do not block the spray arm above them. Check for this by spinning the arm when both racks are pushed all the way in.

# Loading the Racks

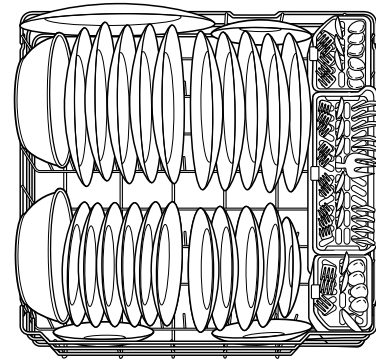
## Dishwasher

Follow these guidelines for loading 10 and 12 place settings

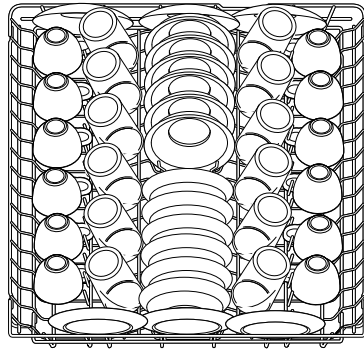
Features and appearance of racks and silverware baskets may vary from your model.



Upper Rack—10 place settings

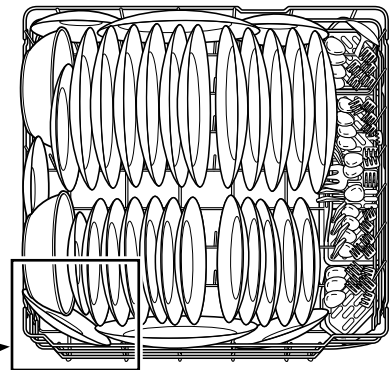


Lower Rack—10 place settings



Upper Rack—12 place settings

NOTE: Do not place large objects in the front-left corner of the lower rack. This could block the detergent cup.



Lower Rack—12 place settings

#### Exterior

To clean the control panel, use a lightly dampened cloth, then dry thoroughly. To clean the exterior painted panels, use a good appliance polish wax. See the note below about wax on stainless steel panels.

Never use sharp objects, scouring pads or harsh cleaners on any part of the dishwasher.

The stainless steel panels can be cleaned with CERAMA BRYTE® Stainless Steel Appliance Cleaner or a similar product using a clean, soft cloth. You can order CERAMA BRYTE® Stainless Steel Appliance Cleaner through GE Parts by calling 800.626.2002 (for U.S. only). In Canada, call 1.800.561.3344.

**NOTE:** Avoid streaks on stainless steel panels. Do not use wax on stainless steel panels.

#### Interior

The stainless steel used to make the dishwasher tub and inner door provides the highest reliability available in a GE dishwasher. If the dishwasher tub or inner door should be scratched or dented during normal use, they will not rust or corrode. These surface blemishes will not affect their function or durability.

#### Protect Against Freezing

If your dishwasher is left in an unheated place during the winter, ask a service technician to:

1. Turn off electrical power to the dishwasher. Remove fuses or trip circuit breaker.
2. Turn off the water supply and disconnect the water inlet line from the water valve.
3. Drain water from the water inlet line and water valve (use a pan to catch the water).
4. Reconnect the water inlet line to the water valve.

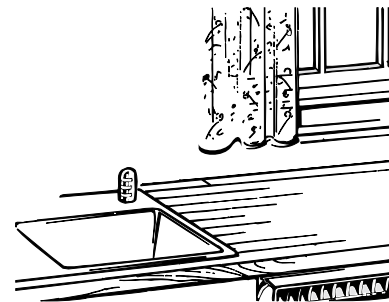
#### The Air Gap

An air gap protects your dishwasher against water backing up into it if a drain clogs. The air gap is not a part of the dishwasher. It is not covered by your warranty. Not all plumbing codes require air gaps, so you may not have one.

A plugged or dirty air gap will prevent the dishwasher from draining properly. Clean it out if the dishwasher is not draining properly.

The air gap is easy to clean.

1. Turn off the dishwasher and lift off the chrome cover.
2. Unscrew or unsnap the plastic cap (depending on model) and clean with a toothpick.



Check the air gap any time your dishwasher isn't draining well.

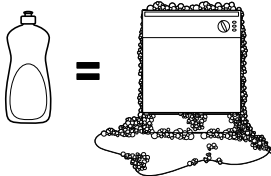
# Before You Call for Service

## Dishwasher

Questions?  
Use this  
problem  
solver

| PROBLEM                                   | POSSIBLE CAUSE                                                                                                                      | WHAT TO DO                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|-------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Dishwasher BEEPS once every minute        | This is a reminder that your dishwasher door has been left open during operation. It will continue beeping until you close the door | <ul style="list-style-type: none"> <li>Close and latch the door after opening it mid-cycle.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                          |
| Beeping at the end of the cycle           | This is normal. The dishwasher will beep twice at the end of the cycle                                                              | <ul style="list-style-type: none"> <li>To turn off the double beep indicator (or re-activate it if it was previously turned off), press the <b>HEATED DRY</b> pad 5 times within 3 seconds. A triple beep will sound to indicate the end-of-cycle beep option has been turned on or off.</li> </ul>             |
| Dishes and flatware not clean             | Low inlet water temperature                                                                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure inlet water temperature is correct (see page 11). Turn on the hot water faucet nearest the dishwasher, let run until the water temperature stops rising. Then start the dishwasher and turn off the faucet. This insures the entering water is hot.</li> </ul> |
|                                           | Water pressure is temporarily low                                                                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Turn on a faucet. Is water coming out more slowly than usual? If so, wait until pressure is normal before using your dishwasher.</li> </ul>                                                                                                                              |
|                                           | Air gap or disposer is clogged                                                                                                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>Clean the air gap or flush the disposer.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                      |
|                                           | No air gap or high drain loop                                                                                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>Verify that you have an air gap or a high drain loop. Refer to the Installation Instructions.</li> </ul>                                                                                                                                                                 |
|                                           | Improper rack loading                                                                                                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure large dishware does not block the detergent dispenser or the wash arms. See the Loading the dishwasher racks section.</li> </ul>                                                                                                                               |
|                                           | Poor performing detergent                                                                                                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Use a highly rated detergent such as Cascade Complete® ActionPacs™.</li> </ul>                                                                                                                                                                                           |
| Spots and filming on glasses and flatware | Extremely hard water                                                                                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>Use rinse agents such as Cascade® Rinse Aid™ to remove spots and prevent new film build-up.</li> </ul>                                                                                                                                                                   |
|                                           | Low inlet water temperature                                                                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure water temperature is at least 120°F.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                |
|                                           | Overloading or improper loading of the dishwasher                                                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Load dishwasher as shown in the Loading Place Settings section.</li> </ul>                                                                                                                                                                                               |
|                                           | Old or damp powder detergent                                                                                                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure detergent is fresh.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                           | Rinse agent dispenser empty                                                                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>If water is extremely hard, a softener may be required</li> <li>Check rinse agent dispenser and fill as needed.</li> </ul>                                                                                                                                               |
|                                           | Too little or low performing detergent                                                                                              | <ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure you use the proper amount of highly rated detergent.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                |
| Dishes don't dry                          | Low inlet water temperature                                                                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure inlet water temperature is at least 120°F.</li> <li>Select <b>HEATED DRY</b>.</li> <li>Use <b>ADDED HEAT</b> options.</li> <li>Select a higher cycle, such as <b>SANITIZE</b> or <b>SCOUR</b>.</li> </ul>                                                      |
|                                           | Rinse agent dispenser is empty                                                                                                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>Check rinse agent dispenser and fill as needed.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                               |

Questions?  
Use this  
problem  
solver

| PROBLEM                                                                  | POSSIBLE CAUSE                                                                                                     | WHAT TO DO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|--------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Cloudiness on glassware                                                  | Combination of soft water and too much detergent                                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>This is called etching and is permanent. To prevent this from happening, use less detergent if you have soft water. Wash glassware in the shortest cycle that will get it clean.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|                                                                          | Low performing phosphate free detergent                                                                            | <ul style="list-style-type: none"> <li>See White film on inside surface page 22.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|                                                                          | Water temperature entering the dishwasher exceeds 150°F (66°C)                                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>This could be etching. Lower the water heater temperature.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Suds in the tub                                                          | Correct detergent wasn't used<br> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Use only automatic dishwasher detergents to avoid sudsing. Cascade® Automatic Dishwashing Detergents have been approved for use in all GE dishwashers.</li> <li>To remove suds from the tub, open the dishwasher and let suds dissipate. Close and latch the dishwasher door. Pump out water by touching the START/RESET button once; then 30 seconds later, touch the START/RESET button again. Repeat if necessary.</li> </ul>                                                |
|                                                                          | Rinse agent was spilled                                                                                            | <ul style="list-style-type: none"> <li>Always wipe up rinse agent spills immediately.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Detergent left in dispenser cups                                         | Dishes are blocking the detergent cup                                                                              | <ul style="list-style-type: none"> <li>Reposition the dishes, so the water from the lower spray arm can flush the detergent cup. See pages 16 and 17.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Black or gray marks on dishes                                            | Aluminum utensils have rubbed against dishes                                                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>Remove marks with a mild, abrasive cleaner.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Control panel responded to inputs but dishwasher never filled with water | Door latch may not be properly seated                                                                              | <ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure the door is firmly closed.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                                                          | Water valve may be turned off                                                                                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure water valve (usually located under the sink) is turned on.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Stained tub interior                                                     | Some tomato-based foods can cause reddish stains                                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Use of the <b>RINSE</b> cycle after adding the dish to the load can decrease the level of staining.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|                                                                          | Tea or coffee stains                                                                                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>Remove the stain by hand, using a solution of 1/2 cup bleach and 3 cups warm water.</li> </ul> <p><b>⚠ WARNING</b><br/>Before cleaning interior, wait at least 20 minutes after a cycle for the heating elements to cool down. Failure to do so can result in burns.</p> <p><b>⚠ ADVERTENCIA</b><br/>Antes de limpiar el interior, espere por lo menos 20 minutos después de un ciclo para que los elementos calentadores se enfríen. No hacerlo puede provocar quemaduras.</p> |
|                                                                          | An overall yellow or brown film can be caused by iron deposits in water                                            | <ul style="list-style-type: none"> <li>A special filter in the water supply line is the only way to correct this problem. Contact a water softener company.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Water standing in the bottom of the tub                                  | This is normal                                                                                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>A small amount of clean water around the outlet on the tub bottom at the back of the tub keeps the pump seal lubricated.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |

## Before You Call for Service

### Dishwasher

Questions?  
Use this  
problem  
solver

| PROBLEM                                                            | POSSIBLE CAUSE                                                                          | WHAT TO DO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|--------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Dishwasher won't run</b>                                        | Dishwasher door is not closed and latched                                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>Dishwasher door must be closed and latched for dishwasher to operate.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                                                    | Fuse is blown or circuit breaker is tripped                                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>Replace fuse or reset circuit breaker. Remove any other appliances from the circuit.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|                                                                    | Power is turned off                                                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>In some installations, the power to the dishwasher is provided through a wall switch, often located next to the disposer switch. Make sure it is on.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|                                                                    | Control panel is locked                                                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>Unlock control panel. See page 10.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|                                                                    | Reboot your control                                                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>Turn off power to the dishwasher (circuit breaker or wall switch) for 30 seconds; then turn back on.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <b>Control panel lights go off when you're setting controls</b>    | Time too long between touching of selected buttons                                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>Each button must be touched within 5 minutes of the others. To relight, touch any button again, or unlock and relatch door.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>Water won't pump out of the tub</b>                             | Drain is clogged                                                                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>If you have an air gap, clean it. See page 18.</li> <li>If the dishwasher drains into a disposer, run disposer clear to clear food debris.</li> <li>Check to see if your kitchen sink is draining well. If not, you may need a plumber.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|                                                                    |                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| <b>Sanitized light does not illuminate at the end of the cycle</b> | The door was opened and the cycle was interrupted during or after the main wash portion | <ul style="list-style-type: none"> <li>Do not interrupt the cycle anytime during or after main wash.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                                                                    | The incoming water temperature was too low                                              | <ul style="list-style-type: none"> <li>Raise the water heater temperature to between 120°F and 140°F.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|                                                                    | The cycle is complete and the door has been open for longer than 60 seconds             | <ul style="list-style-type: none"> <li>This is normal. No action is required.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>Noise</b>                                                       | Rattling dishes when the spray arm rotates                                              | <ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure dishes are properly loaded. See the Loading the dishwasher racks section.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|                                                                    | Detergent cup opening                                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>These are all normal. No action is required.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|                                                                    | Water entering dishwasher                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                                                                    | The motor stops and starts at various times during the cycle                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                                                                    | Drain pump sounds during pump out                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| <b>A white film on glassware, dishware and the interior</b>        | This problem caused by phosphate-free dishwasher detergent                              | <ul style="list-style-type: none"> <li>To remove the white film, run your dishes through a dishwasher cycle with citric acid. You may purchase a citric acid kit from GE by calling 1-800-626-2002 and asking for <b>WD35X151</b>. Alternatively, you can purchase citric acid crystals from your local supermarket.</li> </ul> <p>Pour the citric acid in the detergent cup and close the cover. Place the filmed but otherwise clean glassware and dishware in the dishwasher. Leave silverware and other metal items out of the dishwasher. Turn the dishwasher on and let it run through a complete cycle without detergent. The glassware, dishware, and dishwasher should come out film free. Alternatively, a vinegar rinse may be used. Pour 1 cup of vinegar into dishwasher just after the detergent cup opens and let the dishwasher complete its cycle. This may be repeated several times a year as needed.</p> <p>The use of a rinse agent such as Cascade® Rinse Aid™ may help minimize a repeat build-up of film. Also, the use of a highly rated detergent such as Cascade® Complete Action Pacs™ will help prevent film build-up.</p> |

## YOUR MONOGRAM DISHWASHER WARRANTY

**Staple sales slip or cancelled check here. Proof of original purchase date is needed to obtain service under warranty.**

### WHAT IS COVERED

*From the Date of the Original Purchase*

#### ONE-YEAR

Any part of the dishwasher which fails due to a defect in materials or workmanship. During this **limited one-year warranty**, GE will also provide, **free of charge**, all labor and in-home service to replace the defective part.

#### Five Years

The dishwasher rack and/or the electronic control module, if these should fail due to a defect in materials or workmanship. During this **five-year limited warranty**, you will be responsible for any labor or in-home service costs.

#### Lifetime

The stainless steel tub or door liner, if it fails to contain water due to a defect in materials or workmanship. During this **limited lifetime warranty**, GE will also provide, **free of charge**, all labor and in-home service to replace the defective part.

.....

This warranty is extended to the original purchaser and any succeeding owner for the products purchased for ordinary home use in the 48 mainland states, Hawaii or Washington, D.C. If the product is located in an area where service by a GE Authorized Servicer is not available, you may be responsible for a trip charge or you may be required to bring the product to an Authorized GE Service location for service. In Alaska the warranty is the same except that it is LIMITED because you must pay to ship the product to the service shop or for the service technician's travel cost to your home.

All warranty service will be provided by our Factory Service Centers or by our authorized Customer Care® servicers during normal working hours.

Should your appliance need service, during warranty period or beyond, call 800.444.1845. Please have serial number and model number available when calling for service.

### WHAT IS NOT COVERED

- Service trips to your home to teach you how to use the product.
- Improper installation, delivery or maintenance.
- Replacement of house fuses or resetting of circuit breakers.
- Failure of the product if it is abused, misused, or used for other than the intended purpose or used commercially.
- Damage to the product caused by accident, fire, floods or acts of God.
- Incidental or consequential damage caused by possible defects with this appliance.
- Cleaning or servicing of the air gap device in the drain line.
- Damage caused after delivery, including damage from items dropped on the door.
- Product not accessible to provide required service.

**EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES—Your sole and exclusive remedy is product repair as provided in this Limited Warranty. Any implied warranties, including the implied warranties of merchantability or fitness for a particular purpose, are limited to one year or the shortest period allowed by law.**

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. To know what your legal rights are in your state, consult your local or state consumer affairs office or your state's Attorney General.

Warrantor: General Electric Company,  
Louisville, KY 40225

**YOUR MONOGRAM DISHWASHER WARRANTY**

***Staple sales slip or cancelled check here. Proof of original purchase date is needed to obtain service under warranty.***

**WHAT IS COVERED**

*From the Date of the Original Purchase*

**ONE-YEAR**

**Any part** of the dishwasher which fails due to a defect in materials or workmanship. During this **limited one-year warranty**, GE will also provide, **free of charge**, all labor and in-home service to replace the defective part.

**Five Years**

**The dishwasher rack**, if it should rust, or **the electronic control module**, if it should fail due to a defect in materials or workmanship. During this **five-year limited warranty**, you will be responsible for any labor or in-home service costs.

**Lifetime**

**The stainless steel tub or door liner**, if it fails to contain water due to a defect in materials or workmanship. During this **limited lifetime warranty**, GE will also provide, **free of charge**, all labor and in-home service to replace the defective part.

.....

This warranty is extended to the original purchaser and any succeeding owner for products purchased in Canada for ordinary home use in Canada. In-home warranty service will be provided in areas where it is available and deemed reasonable by Mabe to provide. Proof of original purchase date is needed to obtain service under the warranty.

All warranty service will be provided by our Factory Service Centers or by our authorized Customer Care® servicers during normal working hours.

Should your appliance need service, during warranty period or beyond, call 1.800.561.3344. Please have serial number and model number available when calling for service.

**WHAT IS NOT COVERED**

- Service trips to your home to teach you how to use the product.
- Improper installation, delivery or maintenance.
- Replacement of house fuses or resetting of circuit breakers.
- Failure of the product if it is abused, misused, or used for other than the intended purpose or used commercially.
- Damage to the product caused by accident, fire, floods or acts of God.
- Incidental or consequential damage caused by possible defects with this appliance.
- Cleaning or servicing of the air gap device in the drain line.
- Damage caused after delivery, including damage from items dropped on the door.
- Product not accessible to provide required service.

**EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES**—Your sole and exclusive remedy is product repair as provided in this Limited Warranty. Any implied warranties, including the implied warranties of merchantability or fitness for a particular purpose, are limited to one year or the shortest period allowed by law.

Some provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from province to province. To know what your legal rights are in your province, consult your local or provincial consumer affairs office.

**Warrantor: Mabe Canada Inc., 1 Factory Lane, Suite 310, Moncton, N.B. E1C 9M3.**

**With the purchase of your new Monogram appliance, receive the assurance that if you ever need information or assistance from GE, we'll be there. All you have to do is call—toll-free!**

**GE Answer Center®**

**In the USA:  
800.626.2000**

Whatever your question about any Monogram major appliance, GE Answer Center® information service is available to help. Your call—and your question—will be answered promptly and courteously. Call the GE Answer Center® Monday to Friday, 8:00 a.m. to 10 p.m. EST, and Saturday, 8 a.m. to 7 p.m. EST.

**OR**

Visit our Website at: [monogram.com](http://monogram.com)

In Canada, call 800.561.3344.

**Repair Service**

**In the USA:  
800.444.1845**

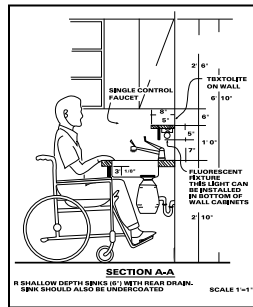
**In Canada:  
800.561.3344**

A GE consumer service professional will provide expert repair service, scheduled at a time that's convenient for you. To schedule service, call Monday to Friday, 7:00 a.m. to 10:00 p.m. EST, or Saturday and Sunday, 8:00 a.m. to 6:00 p.m. EST. Many GE Consumer Service company-operated locations offer you service today or tomorrow, or at your convenience. Our factory-trained technicians know your appliance inside and out—so most repairs can be handled in just one visit.

In Canada: Monday to Friday, 7:00 a.m. to 8:00 p.m. and Saturday, 8:00 a.m. to 5:00 p.m. EST.

**For Customers With Special Needs...**

**In the USA:  
800.626.2000**



GE offers, free of charge, a brochure to assist in planning a barrier-free kitchen for persons with limited mobility.

Consumers with impaired hearing or speech who have access to a TDD or a conventional teletypewriter may call 800.TDD.GEAC (800.833.4322) to request information or service.

**Service Contracts**

**In the USA:  
800.626.2224**

**In Canada:  
800.561.3344**

You can have the secure feeling that GE Consumer Service will still be there after your warranty expires. Purchase a GE contract while your warranty is still in effect and you'll receive a substantial discount. With a multiple-year contract, you're assured of future service at today's prices.

**Parts and Accessories**

**In the USA:  
800.626.2002**

**In Canada:  
800.561.3344**

**Individuals qualified to service their own appliances** can have parts or accessories sent directly to their home. The GE parts system provides access to over 47,000 parts...and all GE Genuine Renewal Parts are fully warranted. VISA, MasterCard and Discover cards are accepted.

**User maintenance instructions contained in this manual cover procedures intended to be performed by any user. Other servicing generally should be referred to qualified service personnel. Caution must be exercised, since improper servicing may cause unsafe operation.**

# Manuel du propriétaire

Lave-vaisselle encastré



### Introduction

Votre nouveau lave-vaisselle Monogram est un symbole éloquent de style, de confort et de souplesse dans votre cuisine. Que vous le choisissiez pour sa pureté de lignes, pour ses caractéristiques techniques ou pour sa recherche approfondie du détail—ou pour toutes ces raisons réunies—vous trouverez que la combinaison supérieure de formes et de fonctions de votre lave-vaisselle Monogram fera votre bonheur pendant des années.

Vous trouverez dans les pages suivantes des renseignements qui vous aideront à bien faire fonctionner et à bien entretenir votre lave-vaisselle.

Si vous avez d'autres questions, visitez notre site Web à l'adresse: **monogram.com**

### Table des matières

|                                                    |       |                               |       |
|----------------------------------------------------|-------|-------------------------------|-------|
| Inscription de votre appareil.....                 | 3     | Règlement des problèmes.....  | 19-22 |
| Soins et nettoyage.....                            | 18    | Instructions de sécurité..... | 4-7   |
| Service à la clientèle.....                        | 3, 24 | Garantie.....                 | 23    |
| Emplacement du numéro de modèle et de série.....   | 3     |                               |       |
| Instructions de fonctionnement.....                | 8-17  |                               |       |
| Panneau de contrôle et fonctionnement.....         | 8-10  |                               |       |
| Fonctions d'éclairage.....                         | 11    |                               |       |
| Température de l'eau.....                          | 11    |                               |       |
| Agent de rinçage.....                              | 11    |                               |       |
| Préparation des assiettes avant le chargement..... | 12    |                               |       |
| Détergents.....                                    | 12    |                               |       |
| Distributeur de détergent Bulk Dispense.....       | 13-14 |                               |       |
| Clayettes du lave-vaisselle.....                   | 15-17 |                               |       |

#### Avant d'utiliser votre lave-vaisselle

Lisez soigneusement ce manuel. Il a pour objet de vous aider à bien faire fonctionner et entretenir votre lave-vaisselle.

Conservez-le à portée de votre main. Vous y trouverez des réponses à vos questions.

Si vous ne comprenez pas bien ce qui est écrit ou avez besoin de davantage d'aide, vous trouverez une liste de numéros de service à la clientèle dans la dernière section de ce manuel.

**OU**

Visitez notre site Web à l'adresse : **monogram.com**

#### Écrivez les numéros de modèle et de série

Vous trouverez vos numéros de modèle et de série sur la paroi de la cuve juste à l'intérieur de la porte.

**Avant d'envoyer la carte, veuillez écrire ces numéros ici :**

Numéro de modèle

Numéro de série

Utilisez ces numéros dans toute correspondance ou dans tous vos appels de service relatifs à votre lave-vaisselle.

#### Si vous avez reçu un lave-vaisselle endommagé

Appelez immédiatement le revendeur (ou le constructeur) qui vous a vendu le lave-vaisselle.

#### Économisez votre temps et votre argent

Avant d'appeler le service, vérifiez la section de résolution des problèmes à la fin de ce manuel.

Vous y trouverez les causes de problèmes mineurs de fonctionnement que vous pourrez régler vous-même.

#### Si vous devez appeler le service

Pour obtenir le service, consultez la page de service à la clientèle à la fin de ce manuel.

Nous sommes fiers de notre service et tenons à ce que vous soyez satisfaits. Si, pour quelque raison que ce soit, vous n'êtes pas heureux du service que vous recevez, voici quelques mesures à prendre pour obtenir davantage d'aide.

PREMIÈREMENT, appelez les gens qui ont entretenu votre appareil électroménager. Dites-leur pourquoi vous n'êtes pas satisfaits. Dans la plupart des cas, cela suffira à régler votre problème.

ENSUITE, si vous n'êtes toujours pas satisfaits, écrivez tous les détails, y compris votre numéro de téléphone, à l'adresse suivante :

Directeur, relations avec les consommateurs  
Mabe Canada Inc.  
1 Factory Lane, Suite 310  
Moncton, N.B. E1C 9M3

# INFORMATION IMPORTANTE SUR LA SÉCURITÉ

## LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION

## CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

---

### **⚠ AVERTISSEMENT!**

Pour votre sécurité, les instructions de ce manuel doivent être suivies pour réduire le risque d'incendie ou d'explosion, d'électrocution et pour éviter les dommages à la propriété, les blessures ou la mort

### **⚠ AVERTISSEMENT! SÉCURITÉ DU CHAUFFE-EAU**

Dans certaines conditions, de l'hydrogène peut être présent dans un chauffe-eau qui n'a pas été utilisé pendant deux semaines ou davantage. **L'HYDROGÈNE EST UN GAZ EXPLOSIF.**

Si l'eau chaude n'a pas été utilisée pendant deux semaines ou plus, réduisez les risques de dommages ou de blessure en ouvrant tous les

robinets d'eau chaude pendant plusieurs minutes. Faites cela avant d'utiliser tout appareil électrique raccordé à la canalisation d'eau chaude. Cette précaution permettra à toute accumulation d'hydrogène de se dissiper. Étant donné que ce gaz est inflammable, ne fumez pas et n'utilisez pas de flamme ou d'appareil pendant ce processus. appliance during this process.

### **⚠ CONFORMITÉ DE L'INSTALLATION ET ENTRETIEN**

Ce lave-vaisselle doit être correctement installé et placé en conformité avec les instructions d'installation avant d'être utilisé. Si vous n'avez pas reçu les instructions d'installation avec ce lave-vaisselle, vous pouvez vous en procurer en allant sur notre site web à **monogram.com**.

- Raccordez l'appareil à un système électrique permanent et mis à la terre ou installez un fil de mise à la terre des appareils avec les fils d'alimentation et raccordez-le à la borne ou au fil de mise à la terre de l'appareil.
- Un mauvais raccordement au fil de mise à la terre peut causer un risque de choc électrique. Consultez un électricien compétent ou un agent du service si vous ne savez pas si l'appareil est correctement mis à la terre
- Disposez des appareils électriques hors service et des matériaux d'emballage ou d'expédition correctement
- Ne tentez pas de réparer ou de remplacer une pièce de ce lave-vaisselle à moins que cela soit spécifiquement recommandé dans ce manuel. Tout autre entretien ou réparation devrait être confié à un technicien compétent.
- Pour minimiser la possibilité d'électrocution, débranchez l'appareil du circuit d'alimentation avant tout entretien.

**REMARQUE :** L'arrêt du lave-vaisselle ne débranche pas l'appareil de l'alimentation électrique. Nous recommandons qu'un technicien compétent répare votre appareil.

# INFORMATION IMPORTANTE SUR LA SÉCURITÉ

## LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION

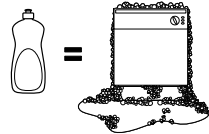
### CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

---

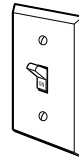
#### ▲ MISE EN GARDE: Pour éviter les blessures mineures ou les dommages matériels

- Les articles lavés avec le mode SANITIZE s'il y a lieu, peuvent être chauds au toucher. À manipuler avec précaution.

- L'utilisation d'un détergent qui n'est pas conçu spécifiquement pour le lave-vaisselle remplira celui-ci de mousse.



- Si le lave-vaisselle est raccordé à un interrupteur mural, assurez-vous que celui-ci est activé avant d'utiliser cet appareil.
- Sur les lave-vaisselle dotés de commandes électroniques et si vous préférez fermer l'interrupteur mural entre les cycles de lavage, attendez de 5 à 10 secondes après avoir remis l'interrupteur avant de toucher au bouton **START/RESET** pour permettre à la commande de se réinitialiser.



- Articles autres que la vaisselle : Ne lavez pas des articles comme les filtres de purificateur d'air, filtres de chaudières ou pinceaux dans le lave-vaisselle. Le lave-vaisselle pourrait être endommagé et une décoloration ou des taches pourraient en résulter.
- Une surveillance attentive est nécessaire si cet appareil est utilisé par ou près des enfants.
- Chargez les articles légers en plastique de manière à ce qu'ils ne se déplacent pas et ne tombent pas au fond; ils pourraient être en contact avec l'élément de chauffage et être endommagés.

## EXIGENCES ÉLECTRIQUES

- Cet appareil doit être raccordé à une source d'alimentation individuelle fournissant 120 V et 60 Hz avec mise à la terre et dotée d'un disjoncteur de 15 ou 20 A ou
- Il est recommandé de faire installer une prise par un électricien qualifié si la source d'alimentation électrique ne répond pas aux normes ci-dessus.

- Votre lave-vaisselle utilise toute l'énergie lorsqu'il est en marche et son circuit électrique ne doit pas être partagé avec d'autres électroménagers
- Si la prise murale dans laquelle est branché le cordon d'alimentation du lave-vaisselle est dotée d'un interrupteur, mettez ce dernier sous tension.

# INFORMATION IMPORTANTE SUR LA SÉCURITÉ

## LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION

## CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

---

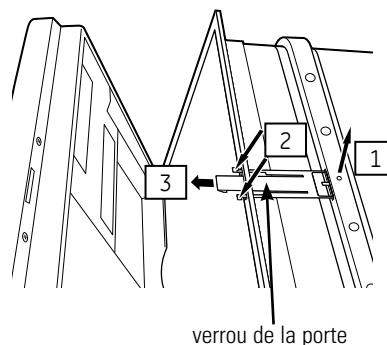
### ⚠ AVERTISSEMENT! RISQUE D'ENFANT PRIS AU PIÈGE

#### BONNE DISPOSITION DE VOTRE LAVE-VAISSELLE

Les lave-vaisselle jetés ou abandonnés sont dangereux...même si vous ne les laissez jetés que quelques jours. Si vous voulez jeter votre vieux lave-vaisselle, suivez les instructions pour empêcher es accidents.

#### Avant de jeter votre vieux lave-vaisselle

Enlevez la porte du compartiment de lavage ou enlevez le verrou de la porte (comme le montre l'illustration).



# INFORMATION IMPORTANTE SUR LA SÉCURITÉ

## LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION

### CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

---

#### **AVERTISSEMENT!** Lors du fonctionnement, suivez les précautions de base dont celles-ci :

- N'utilisez cet appareil que pour l'objectif pour lequel il a été conçu tel que décrit dans le Guide de l'utilisateur.
- N'utilisez que les détergents et agents de rinçage liquides, en poudre ou en paquet, recommandés pour les lave-vaisselle et gardez-les hors de la portée des enfants. Les détergents pour lave-vaisselle Cascade Complete® et les agents de rinçage Cascade® Rinse Aid™ sont approuvés avec les lave-vaisselle GE.
- Placez les articles coupants de manière à ce qu'ils n'abîment pas le sceau de la porte.
- Placez les couteaux avec le manche vers le haut pour réduire les risques de coupures.
- Ne lavez pas les articles de plastique à moins qu'ils n'aient été conçus pour le lave-vaisselle ou l'équivalent. Si les articles de plastique ne sont pas marqués en ce sens, voyez les recommandations du fabricant.
- Ne touchez pas à l'élément chauffant pendant ou immédiatement après l'utilisation.
- Ne faites pas fonctionner le lave-vaisselle si les panneaux de l'habitacle ne sont pas installés.
- N'altérez pas les commandes.
- Ne maltraitez pas, ne vous appuyez pas et ne montez pas sur la porte ou sur le plateau de vaisselle.
- Ne laissez pas les enfants jouer autour du lave-vaisselle lorsque vous ouvrez et fermez la porte pour éviter que leurs petits doigts ne se coincent dans la porte.
- Ne jetez pas un lave-vaisselle sans d'abord enlever la porte du compartiment de lavage ou le verrou de la porte.
- N'entreposez pas et n'utilisez pas de produits combustibles, de l'essence ou des vapeurs ou liquides inflammables près de cet appareil ou de tout autre appareil.
- Ne laissez pas les enfants s'amuser avec ou dans cet appareil ou de tout appareil mis au rebut.

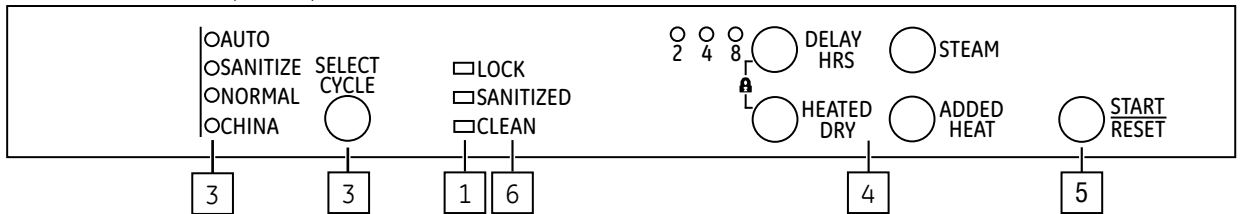
LISEZ ET RESPECTEZ CES CONSIGNES DE SÉCURITÉ.  
CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

# Panneau de contrôle

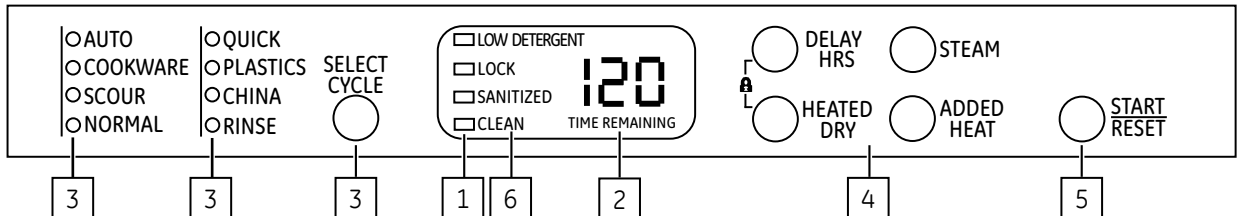
Lave-vaisselle

Vous trouverez votre numéro de modèle dans le bac juste à l'intérieur de la porte. Dans ce manuel, les caractéristiques techniques et l'apparence peuvent être différentes de celles de votre modèle.

ZBD7920 et ZBD6920 (montré)



ZBD8920



## Réglages de contrôle

- Voyants lumineux d'état (les voyants peuvent varier selon le modèle)** Les voyants lumineux vous indiquent ce qui se passe pendant le fonctionnement du lave-vaisselle automatique. Ils peuvent clignoter si le lave-vaisselle fonctionne mal. Les voyants indiquent ON (marche) pour donner la séquence de fonctionnement du lave-vaisselle.

### LOW DETERGENT (détergent bas)

Apparaît quand vous devez remplir le Bulk Dispenser (Distributeur en gros) de détergent liquide ou gel pour lave-vaisselle automatique.

**NOTE:** Si vous n'utilisez pas la fonction Bulk Dispenser et que vous désirez éteindre le voyant lumineux **LOW DETERGENT** (détergent bas), appuyez à 5 reprises sur la touche **ADDED HEAT** (chaleur +) en moins de 3 secondes. Trois bips sonores seront émis et le voyant lumineux s'éteindra. Pour réactiver le voyant, appuyez simplement à 5 reprises sur la touche **ADDED HEAT** (chaleur +) en moins de 3 secondes.

### SENSING (capteur)

Apparaît quand le Clean SensorMD mesure le montant de saleté et la température de l'eau. Le lave-vaisselle ajuste le cycle choisi pour obtenir le rendement optimal.

### SANITIZED (stérilisation)

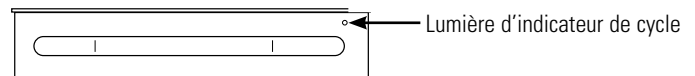
Le voyant **SANITIZE** s'affichera à la fin du cycle ce cycle est choisi et que le lave-vaisselle répond aux exigences de stérilisation. Consultez **SANITIZE** ci-dessous pour la description complète du cycle. Ce voyant s'éteindra si vous ouvrez la porte ou appuyez sur une touche pendant que la porte est fermée et verrouillée.

### CLEAN (propre)

Le voyant s'allume dès la fin du cycle. Consultez l'article 6 à la page 10 pour obtenir plus d'information au sujet du fonctionnement du voyant de propreté.

### Le voyant d'état du cycle

Le voyant d'état du cycle est situé au-dessus de la poignée et à la droite du lave-vaisselle. Le voyant allumé de couleur ambre indique le cycle choisi en marche. Le voyant tourne au vert dès la fin du cycle choisi. Le témoin vert fixe indique que la vaisselle est propre puis s'éteint dès l'ouverture de la porte ou jusqu'à ce qu'un autre cycle soit choisi.



- Voyant de temps restant (sur certains modèles)**

Pendant le fonctionnement, ce voyant indique le nombre de minutes qui restent pour terminer le cycle. Ce voyant peut ajuster le temps restant quand les lumières du senseur sont allumées. Le temps indiqué au début de chaque cycle peut changer par rapport au réglage en usine, car votre appareil s'ajuste à votre utilisation personnelle. Pendant la mise en marche retardée, ce voyant indique le nombre d'heures qui restent avant le début du cycle.

**NOTE:** Ce lave-vaisselle est équipé de Clean SensorMD doté d'un contrôle automatique de la température. Aussi, la durée du cycle peut varier selon le degré de saleté et de température de l'eau.

|                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>3 SELECT CYCLE (Sélections de lavage)</b> | Utilisez le bouton <b>SELECT CYCLE</b> (choix de cycle) pour faire dérouler le menu des cycles de lavage.<br><b>NOTE:</b> Toute l'information sur les durées de cycle et l'utilisation d'eau dans cette section ne sont que des valeurs approximatives. Les résultats actuels dépendent de différents facteurs, y compris, mais sans s'y limiter, la température d'entrée et le niveau de salissure dans l'eau de lavage. La lumière au-dessus ou à côté de la touche choisie indique on (marche) pour donner le cycle de lavage choisi.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>SANITIZE (Stérilisation)</b>              | 28,4 à 33,1 L, 50-135 minutes, Niveau de saleté des aliments - Faible à élevé<br>Ce cycle augmente la température de l'eau pendant le rinçage final pour stériliser votre vaisselle.<br><b>NOTE:</b> Ce cycle est surveillé pour répondre aux exigences de stérilisation. Les conditions de stérilisation échoueront si le cycle est interrompu pendant ou après la durée du lavage principal ou si la température de l'eau entrante est trop basse et ne peut être atteinte. Lors d'une telle condition, le voyant ne s'allumera pas à la fin du cycle. N'ouvrez pas la porte du lave-vaisselle pendant le rinçage final si vous avez choisi ce cycle.                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>SCOUR (Récupage)</b>                      | 37,8 L, 115-175 minutes, Niveau de saleté des aliments - Élevé jusqu'à aliments cuits<br>Ce cycle est conçu pour la vaisselle très sale ou les ustensiles tachés d'aliments séchés ou cuits. Vous pouvez utiliser ce cycle pour la vaisselle utilisée quotidiennement en toute sécurité.<br><b>NOTE :</b> La sélection d'augmentation <b>STEAM</b> (vapeur) sera automatique sur certains modèles lors du choix de ce cycle et elle ne peut être modifiée.<br><b>NOTE :</b> Ce cycle a été utilisé pour évaluer l'efficacité du lave-vaisselle. Les conditions de stérilisation échoueront si le cycle est interrompu pendant ou après la durée du lavage principal ou si la température de l'eau entrante est trop basse et ne peut être atteinte. Lors d'une telle condition, le voyant ne s'allumera pas à la fin du cycle. N'ouvrez pas la porte du lave-vaisselle pendant le rinçage final si vous avez choisi ce cycle. |
| <b>COOKWARE (Ustensiles de cuisine)</b>      | 33,1 à 37,8 L, 75-140 minutes, Niveau de saleté des aliments - Élevé à aliments cuits<br>Ce cycle est conçu pour la vaisselle très sale ou des ustensiles tachés d'aliments séchés ou collés. Vous pouvez utiliser ce cycle pour la vaisselle utilisée quotidiennement en toute sécurité.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <b>AUTO (Automatique)</b>                    | 19,7 L, 62-114 minutes, Niveau de saleté des aliments - Faible à élevé<br>Ce cycle est conçu pour la vaisselle légèrement sale à très sale.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>NORMAL</b>                                | 14,2 à 19,7 L, 68-118 minutes, Niveau de saleté des aliments - Taches normales de vaisselle<br>Ce cycle est conçu pour des niveaux de saleté normale de la vaisselle utilisée quotidiennement et pour économiser l'énergie et l'eau. Le cycle NORMAL a été utilisé pour évaluer l'efficacité du lave-vaisselle.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| <b>CHINA (Porcelaine)</b>                    | 29,4 L, 40-60 minutes, Niveau de saleté des aliments - Faible à normal<br>Ce cycle est spécialement conçu pour la vaisselle délicate comme le cristal ou la porcelaine et pour maintenir une température basse.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| <b>QUICK (Rapide)</b>                        | 29,4 L, 40-75 minutes, Niveau de saleté des aliments - Faible à normal<br>Ce cycle est spécialement conçu pour les verres.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>PLASTICS (Plastique)</b>                  | 29,6 à 29,4 L, 85-145 minutes, Niveau de saleté des aliments - Faible à élevé<br>Ce cycle est spécialement conçu pour la vaisselle en plastique incluant une durée de séchage précisément conçu pour réduire le risque de fonte des articles en plastique et améliorer la qualité de séchage des articles en plastique.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>RINSE (Rinçage)</b>                       | 9,5 L, 11 minutes, Niveau de saleté des aliments - Tous<br>Pour rincer partiellement la charge de vaisselle avant le lavage ultérieur. N'utilisez pas de détergent si vous choisissez ce cycle.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |

**NOTE:** Seuls les cycles **SANITIZE** et **SCOUR** ont été conçus pour répondre aux exigences d'élimination de la saleté et d'efficacité de stérilisation de la section 6 de la NSF 184.  
**NOTE:** Les lave-vaisselle domestiques certifiés par la NSF ne sont pas conçus pour les établissements alimentaires autorisés.

|   |                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|---|------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 4 | <b>ENHANCEMENTS (Options)</b>                              | Disponible options de la fonction au-delà des cycles de lavage.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|   | <b>DELAY HRS (mise en marche tardée)</b>                   | <p>Vous pouvez retarder la mise en marche du cycle de lavage jusqu'à 24 heures (selon le modèle). Appuyez sur la touche <b>DELAY HRS</b> pour choisir dans combien d'heures vous voulez mettre en marche votre lave-vaisselle, puis appuyez sur la touche <b>START/RESET</b> (mise en marche/remise à zéro). Après que vous ayez fermé sa porte, votre lave-vaisselle compte le délai désiré et commence automatiquement à l'heure choisie.</p> <p><b>NOTE :</b> Pour annuler la mise en marche retardée avant le début du cycle, appuyez à plusieurs reprises sur la touche <b>DELAY HRS</b> jusqu'à ce que l'écran n'indique plus rien.</p>                                                                                                                                         |
|   | <b>ADDED HEAT (chaleur supplémentaire)</b>                 | <p>Cette option est conçu pour faire fonctionner plus longtemps l'élément de chauffage, afin d'améliorer le rendement du lavage et du séchage.</p> <p><b>NOTE:</b> Vous ne pouvez pas choisir ce complément avec le cycle <b>RINSE</b> (rinçage et attente).</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|   | <b>STEAM (Vapeur)</b>                                      | <p>Conçu pour les saletés coriaces et/ou ayant séché, pour les taches ayant grillé. Cette option DOIT être sélectionnée AVANT de démarrer le programme. L'option <b>STEAM</b> (vapeur) prolonge de 26 minutes la durée du programme. <b>NOTE:</b> Vous ne pouvez pas choisir cette option avec le cycle <b>RINSE</b> (rinçage).</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|   | <b>HEATED DRY (séchage chaud)</b>                          | <p>Lorsque l'option <b>HEATED DRY</b> (chaleur sèche) est désactivée, un ventilateur aidera le processus de séchage.</p> <p>Lorsque l'option <b>HEATED DRY</b> (chaleur sèche) est activée, s'allume le système de chauffage pour un séchage plus rapide. Cette option augmentera la durée du cycle de 8 à 38 minutes suivant le cycle choisi. <b>NOTE:</b> Ne peut être sélectionné lors du cycle <b>RINSE</b> (rinçage).</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|   | <b>LOCK (verrouillage)</b>                                 | <p>Vous pouvez verrouiller les contrôles pour éviter toute sélection. Ou bien, vous pouvez verrouiller les (verrouillage) contrôles après avoir choisi un cycle.</p> <p><b>Les enfants ne peuvent pas mettre en marche accidentellement votre lave-vaisselle si vous avez choisi cette option.</b></p> <p>Appuyez et maintenez les boutons <b>HEATED DRY</b> (chaleur sèche) et <b>DELAY HRS</b> (mise en marche retardée) pendant 3 secondes pour déverrouiller les commandes du lave-vaisselle. Le voyant d'état de verrouillage s'allumera. Appuyez et maintenez les boutons <b>HEATED DRY</b> (chaleur sèche) et <b>DELAY HRS</b> (mise en marche retardée) pendant 3 secondes pour verrouiller les commandes du lave-vaisselle. Le voyant d'état de verrouillage s'allumera.</p> |
|   | <b>RESET (mise en marche)</b>                              | <p>Pour modifier un cycle alors que le lavage est commencé, ouvrez doucement la porte et touchez le bouton <b>START/RESET</b> (mise en marche/remise à zéro) pour annuler le cycle.</p> <p>La pompe vidangera l'eau du lave-vaisselle pendant 75 secondes puis s'arrêtera. Les voyants DEL de choix de cycle resteront allumés et les boutons répondront pendant la vidange. Si <b>START/RESET</b> (mise en marche/remise à zéro) est appuyé alors que le lave-vaisselle effectue la vidange, le lave-vaisselle commencera un nouveau cycle de lavage.</p>                                                                                                                                                                                                                            |
| 5 | <b>START</b>                                               | <p>Après avoir choisi le cycle et les options désirées, appuyez sur la touche <b>START/RESET</b> (mise en marche/remise à zéro) pour préparer votre lave-vaisselle à commencer son cycle. Fermez la porte pour commencer le cycle ou commencer le compte de temps du <b>DELAY START</b> (mise en marche retardée). Quand le cycle commence, l'eau commence à remplir votre lave-vaisselle et, environ 60 secondes plus tard, le lavage commence.</p> <p>Votre lave-vaisselle indique toujours votre dernier choix de cycle et d'options. Si vous ne voulez rien changer à ces réglages, appuyez simplement sur la touche <b>START/RESET</b> (mise en marche/remise à zéro) pour préparer votre lave-vaisselle et fermez la porte pour commencer le cycle.</p>                         |
|   | <b>Power Failure (panne de courant)</b>                    | <p>S'il se produit une panne de courant, les cycles <b>AUTO</b> (automatique) et <b>HEATED DRY</b> (séchage chaud) sont automatiquement programmés. Choisissez un nouveau réglage et appuyez sur la touche <b>START/RESET</b> (mise en marche/remise à zéro) pour commencer un nouveau cycle.</p> <p>Quand la porte est ouverte, les voyants indicateurs s'éteignent si la touche <b>START/RESET</b> (mise en marche/remise à zéro) n'est pas choisi dans les 5 minutes. Pour mettre en marche l'écran, ouvrez et fermez la porte ou appuyez sur une touche.</p>                                                                                                                                                                                                                      |
| 6 | <b>CLEAN (propre)</b>                                      | <p>Le voyant <b>CLEAN</b> (propre) s'allumera et vous entendrez un double bip lorsque le cycle de lavage sera terminé. Le voyant <b>CLEAN</b> (propre) restera allumé jusqu'à l'ouverture de la porte, puis au verrouillage celle-ci ou jusqu'à ce que vous appuyiez sur n'importe quelle touche.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|   | <b>End of Cycle Signal (Signal sonore de fin de cycle)</b> | <p>Pour éteindre le signal sonore de fin de cycle (ou le réactiver si vous l'avez éteint auparavant), appuyez sur la touche <b>HEATED DRY</b> (séchage chaud) 5 fois au cours de 3 secondes. Un triple bip résonne pour indiquer que l'option sonore à la fin du cycle a été activée.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |

### Fonctions d'éclairage (sur certains modèles)

#### Interior Lights (on some models)

Lampes intérieures (sur certains modèles) Les lampes Xenon intérieures procurent une meilleure visibilité lors du chargement et du déchargement; elles s'allument lorsque la porte s'ouvre et s'éteignent lorsqu'elle est verrouillée. Les lampes s'éteignent au bout de 15 minutes si la porte demeure déverrouillée. Pour allumer les lampes de nouveau, verrouillez puis réouvrez la porte.

Ne tentez pas de remplacer les ampoules. S'il est nécessaire de le faire, veuillez communiquer avec le Centre de réponses GE en composant le 1.800.626.2000.

### Température de l'eau

La température de l'eau qui entre doit être supérieure à 120°F (49°C) et inférieure à 150°F (66°C) pour bien laver et éviter tout dommage à votre vaisselle.

Vérifiez la température de l'eau à l'aide d'un thermomètre à viande ou à pâtisserie. Ouvrez le robinet d'eau chaude le plus proche de votre lave-vaisselle, placez le thermomètre dans un verre et laissez l'eau couler dans le verre jusqu'à ce que la température s'arrête de monter.

### Produits de lavage de vaisselle recommandés.

GE recommande les produits suivants pour ses lave-vaisselle :

- L'utilisation de détergent Complete ActionPacs™ de Cascade® est recommandée pour votre distributeur de détergent manuel. Vous pouvez également utiliser les détergents en poudre, liquide et gel, mais ils ne seront peut-être pas aussi efficaces.

- L'utilisation de détergent en gel Complete® de Cascade est recommandée pour votre distributeur de détergent bulk dispense. Consultez la page 13 pour connaître les différentes sortes de gel liquide et un avertissement concernant le mélange de détergents liquides.

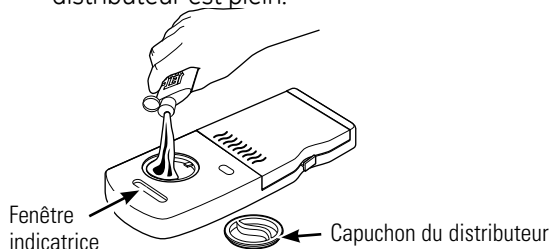
### Utilisez un agent de rinçage Cascade® Rinse Aid™

L'agent de rinçage Cascade® Rinse Aid™ améliore le séchage, enlève les taches et empêche la constitution d'une nouvelle pellicule sur vos assiettes, vos verres, votre argenterie, vos casseroles et vos matières plastiques

#### Remplissage du distributeur

Le distributeur d'agent de rinçage contient 3,5 onces d'agent de rinçage. Normalement, cette quantité doit durer environ un mois. Essayez de conserver le distributeur plein, mais sans le faire déborder.

- 1 Assurez-vous que la porte de votre lave-vaisselle soit bien ouverte.
- 2 Tournez le bouchon du distributeur vers la gauche et soulevez-le.
- 3 Ajoutez l'agent de rinçage jusqu'à ce que le niveau de l'indicateur indique que le distributeur est plein.



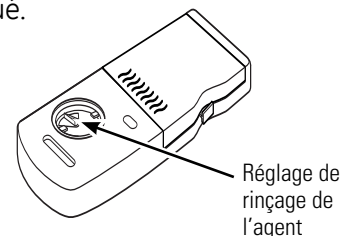
- 4 Nettoyez tout agent de rinçage renversé à l'aide d'un linge humide.
- 5 Remettez en place le bouchon du distributeur.

#### Réglage de l'agent de rinçage

La quantité de distribution de l'agent de rinçage pour le rinçage final peut être modifiée. Le réglage d'usine est au milieu. Si vous avez des marques de calcium (eau riche en sels) sur les assiettes, essayez un réglage plus élevé. S'il y a de la mousse, essayez un réglage plus bas.

#### Ajuster le réglage:

Enlevez le bouchon du distributeur et tournez ensuite le réglage dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour augmenter le montant d'agent de rinçage ou dans le sens des aiguilles d'une montre pour réduire la quantité d'agent de rinçage distribué.



### Préparation de la vaisselle

- Vous n'avez pas besoin de pré-rincer les déchets alimentaires normaux.
- Grattez les déchets importants, les os, les cure-dents, les peaux et les graines.
- Enlevez toutes les quantités importantes de déchets alimentaires.
- Enlevez les légumes à feuille, les parures de viande et les montants excessifs de graisse ou d'huile.

### Vous avez oublié de la vaisselle?

Vous pouvez déposer un article oublié en tout temps. Toutefois, il est recommandé d'ajouter un article avant l'ouverture du distributeur de détergent pour obtenir une performance de lavage optimale.

1. Touchez la poignée pour déverrouiller la porte.

2. N'ouvrez pas la porte avant que les jets ne se soient arrêtés. De la vapeur peut s'échapper du lave-vaisselle.
3. Ajoutez la vaisselle voulue.
4. Fermez la porte et le lave-vaisselle démarre dans 5 secondes.

### Détergents

Le distributeur de détergent à deux compartiments est situé du côté supérieur gauche de la porte du lave-vaisselle. Le compartiment principal du distributeur est utilisé pour toutes les charges. Le compartiment de pré-lavage est utilisé uniquement lorsque l'eau est extrêmement dure ou pour faire un premier lavage lorsque votre vaisselle est très sale.

Vous pouvez utiliser du détergent sous forme de tablettes, liquides ou en gel. Assurez-vous d'utiliser uniquement des détergents spécialement formulés pour les lave-vaisselle automatiques. N'utilisez jamais de savon à vaisselle liquide pour le lavage manuel dans votre lave-vaisselle automatique pour éviter une piètre performance de lavage et l'excès de mousse occasionnée par des détergents non formulés pour votre lave-vaisselle.

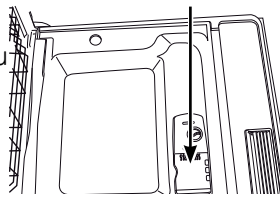
Rangez les détergents dans un endroit sec et en les laissant dans leur contenant d'origine pour éviter la perte d'efficacité. Déposez le détergent dans la tasse juste avant de démarrer votre lave-vaisselle, fermez la porte et verrouillez le couvercle.

#### Remplissage du distributeur de détergent

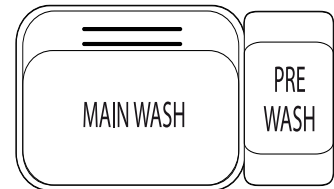
GE recommande l'utilisation de détergent sous forme de tablettes ou sachets. Des essais indépendants ont démontré que ces types de détergent sont hautement efficaces pour votre lave-vaisselle. Les sachets Tout-en-1 ActionPacsMC de CascadeMD sont un exemple du type de détergent à utiliser. Déposez simplement une tablette ou un sachet dans le compartiment principal puis fermez et verrouillez la porte du distributeur de détergent. Veuillez remarquer que la tablette ou le sachet doit être déposé dans le compartiment principal du distributeur de détergent. Une tablette ou un sachet déposé dans le compartiment de pré-lavage sera éjecté dans le drain en très peu de temps et ne pourra donc offrir toute l'efficacité nécessaire pour laver correctement la vaisselle.

Si vous choisissez un détergent en poudre, liquide ou en gel, la quantité de détergent à utiliser sera déterminée par la dureté et la température de l'eau et la charge de vaisselle sale à l'intérieur du lave-vaisselle. Renseignez-vous auprès du service d'aqueduc ou de votre fournisseur d'eau pour obtenir les informations de qualité d'eau de votre région. Vous pouvez aussi acheter une bandelette d'analyse d'eau de GE en appelant au 1-800-626-2002 et commandez le numéro d'article **WD01X10295**.

Distributeur de détergent

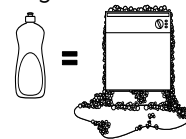


| Nombre de grains | Detergent Cups to Fill                                                            |
|------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Moins de 4       | Remplir la tasse jusqu'à la douce graduation (1/3 de tasse)                       |
| 4 à 8            | Remplir la tasse jusqu'à la graduation au milieu douce (2/3 de tasse)             |
| 8 à 12           | Remplir la tasse jusqu'à la graduation au milieu dure (tasse entièrement remplie) |
| Plus de 12       | Remplir la tasse de lavage principale et la tasse de pré-lavage                   |



L'utilisation d'une quantité de détergent trop grande si vous eau est trop douce ou trop chaude peut tacher la verrerie de façon permanente et irréversible. Cette condition est connue sous le nom de «gravure». Toutefois, une quantité de détergent insuffisante ne permettra pas le lavage efficace de la vaisselle.

Consultez le tableau comme point de départ et ajustez la quantité de détergent suffisante pour obtenir une bonne performance de lavage. Lorsque vous utilisez une quantité adéquate de détergent permettra une performance optimale de lavage sans gaspiller le détergent ou voiler la verrerie.



#### N'UTILISEZ PAS DE DÉTERGENT DE LAVAGE À LA MAIN

**NOTE:** Utiliser un détergent qui n'est pas spécifiquement conçu pour les lave-vaisselles remplira l'appareil de mousse. Pendant le nettoyage, cette mousse débordera des événements du lave-vaisselle, tombera sur le plancher de la cuisine qui deviendra mouillé.

Puisque beaucoup de contenants de détergent se ressemblent, rangez le détergent de lave-vaisselle dans un endroit distinct de tous les autres nettoyants. Montrez à toute personne qui utilisera le lave-vaisselle le bon détergent à utiliser et où il est rangé.

Bien que cette erreur ne causera pas de dommages permanents au lave-vaisselle, votre vaisselle ne sera pas bien lavée avec ce type de détergent non formulé pour les lave-vaisselles.

### Distributeur de détergent Bulk Dispense (sur certains modèles)

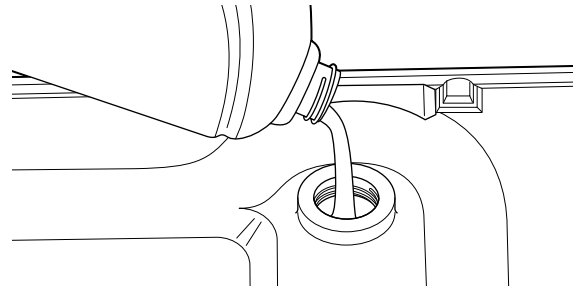
Ce lave-vaisselle peuvent comporter la fonction Bulk Dispense (distributeur en gros) une caractéristique qui distribue automatiquement le détergent liquide pour lave-vaisselle automatique dans chaque cycle en se basant sur le niveau de saleté de la vaisselle et de dureté de l'eau.

Avant d'utiliser le distributeur de détergent Bulk Dispense, vous devez d'abord le remplir. Même si n'importe quel détergent pour distributeur automatique sous forme liquide ou de gel convient au distributeur Bulk Dispense, il est important de savoir qu'il existe une différence entre les divers détergents. La plupart des détergents pour distributeurs automatiques sont à base de javellisant (comme Cascade® ou Finish®), tandis que d'autres contiennent des enzymes (comme Cascade Complete® ou Finish® Advanced™ Gel).

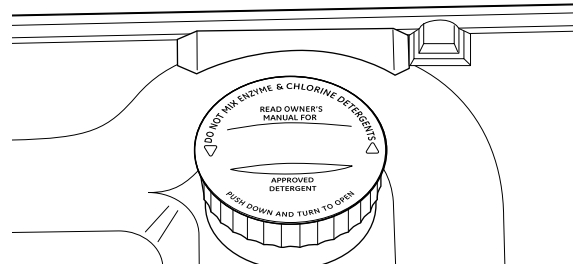
**Prenez soin de ne pas mélanger un détergent à base de javellisant avec un autre à base d'enzyme, cela pourrait faire figer les détergents, ce qui aura pour effet d'obturer le distributeur Bulk Dispense.**

Vérifiez l'étiquette sur le détergent pour savoir s'il contient du javellisant ou des enzymes. Nous vous conseillons d'utiliser le même type de détergent pour remplir le système Bulk Dispense.

Dirigez la bouteille de détergent vers l'ouverture de la porte et commencez à remplir.



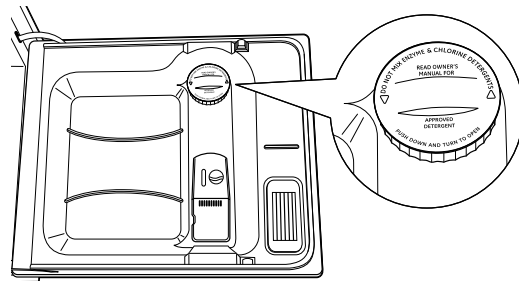
Le distributeur contient 45 oz de détergent liquide pour lave-vaisselle (bouteille de taille normale).



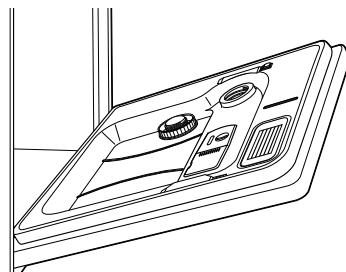
Tournez dans le sens des aiguilles d'une montre.

**⚠ ATTENTION!** N'ajoutez absolument jamais de détergent en poudre, en pains ou tout autre savon ou détergent liquide utilisé normalement pour laver la vaisselle à la main dans un évier. N'utilisez que du détergent liquide ou gel spécifiquement conçu pour le lave-vaisselle automatique.

Pour ouvrir le distributeur afin de le remplir, poussez vers le bas et tournez le capuchon bleu dans le sens opposé à celui des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que le capuchon est desserré. Retirez le capuchon.



Ouvrez la porte à un angle confortable pour remplir le distributeur.



Quand le distributeur est plein, remettez le bouchon sur le trou d'accès et tournez dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il soit serré pour assurer que de l'eau ne pénètre pas dans le distributeur Bulk Dispense. S'il reste des résidus sur la porte, ils seront lavés pendant le cycle suivant.

Un voyant s'allumera pour vous avertir que le distributeur doit être rempli à nouveau. Après que vous ayez rempli le distributeur, le voyant ne s'éteindra qu'à la fermeture de la porte. Un distributeur plein dure environ 1 mois d'usage normal.

### STATUS

#### Bulk Dispense

Le voyant s'allumera lorsqu'il faut remplir

|                   |             |
|-------------------|-------------|
| → ○ LOW DETERGENT | ● DRYING    |
| ● SENSING         | ● SANITIZED |
| ● WASHING         | ● CLEAN     |

(l'apparence peut varier)

**NOTE:** Si vous n'utilisez pas la fonction Bulk Dispense et que vous désirez éteindre le voyant lumineux **LOW DETERGENT** LED (détergent bas), appuyez à 5 reprises sur la touche **ADDED HEAT** (chaleur +) en moins de 3 secondes. Trois bips sonores seront émis et le voyant lumineux s'éteindra. Pour réactiver le voyant, appuyez simplement à 5 reprises sur la touche **ADDED HEAT** (chaleur +) en moins de 3 secondes.

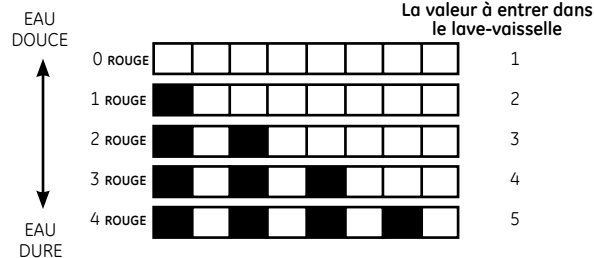
## Calibrage de dureté de l'eau

Avant sa première utilisation, vous devez calibrer votre lave-vaisselle en fonction de la dureté de votre eau. Veuillez suivre les instructions suivantes pour calibrer votre lave-vaisselle en fonction de la dureté de votre eau d'alimentation.

### Trouvez la dureté de votre eau d'alimentation

Dans le sac qui contenait ces instructions, vous trouverez un paquet de bandes de test de dureté de l'eau. Lisez les instructions sur le paquet, enlevez la bande d'essai et suivez les instructions pour trouver le degré de dureté de votre eau du robinet. Vous utiliserez cette information pour calibrer votre lave-vaisselle ce qui vous permettra de distribuer le montant optimal de détergent.

### Indication de la bande d'essai de dureté d'eau



### Calibrage des modèles de avec afficheur à 3 chiffres



Appuyer sur les touches simultanément.

- 1 Ouvrez la porte et appuyez sur une touche (autre que la touche **START/RESET** (démarrage/réinitialisation) pour actionner les voyants.
- 2 Appuyez en même temps pendant 3 secondes sur les touches **SELECT CYCLE** (choix du cycle) et **DELAY HRS** (mise en marche retardée). L'afficheur indiquera un nombre de 1 à 5. Ce nombre indique le niveau de dureté de l'eau actuellement réglé.
- 3 Appuyez sur la touche **STEAM** (Vapeur) pour augmenter la valeur du niveau ou sur la touche **SELECT CYCLE** (choix du cycle) pour l'abaisser. Utilisez le nombre obtenu avec la bande d'essai et le tableau à gauche pour régler le niveau de dureté de l'eau.
- 4 Après avoir réglé la dureté de l'eau, appuyez sur la touche **START/RESET** (démarrage/réinitialisation) pour sauvegarder la configuration et revenir au mode normal de fonctionnement du lave-vaisselle.

### Calibrage des modèles sans afficheur à 3 chiffres

- 1 Ouvrez la porte et appuyez sur une touche (autre que **START/RESET**) pour actionner les voyants.
- 2 Appuyez en même temps pendant 3 secondes sur les touches **SELECT CYCLE** (choix du cycle) et **DELAY HRS** (mise en marche retardée). Tous les voyants s'illumineront et vous entendrez de 1 à 5 bips. Le nombre de bips indique la valeur réelle de la dureté de l'eau.
- 3 Pour modifier la configuration, appuyez sur la touche **DELAY HRS** (mise en marche retardée) à autant de reprises qu'au nombre correspondant de la colonne à gauche, laquelle indique la valeur de la dureté de l'eau. Le panneau émet un bip chaque fois que vous appuyez sur la touche.
- 4 Lorsque vous avez fini d'appuyer sur la touche, vous entendrez une confirmation correspondant à autant de bips que le nombre de fois que vous avez appuyé sur la touche.
- 5 Si le nombre de bips n'est pas celui que vous désirez, recommencez à appuyer sur la touche **DELAY HRS** (mise en marche retardée) pour entrer un nouveau niveau de dureté de l'eau.
- 6 Après avoir réglé la dureté de l'eau, appuyez sur la touche **START/RESET** (démarrage/réinitialisation) pour sauvegarder la configuration et revenir au mode normal de fonctionnement du lave-vaisselle.

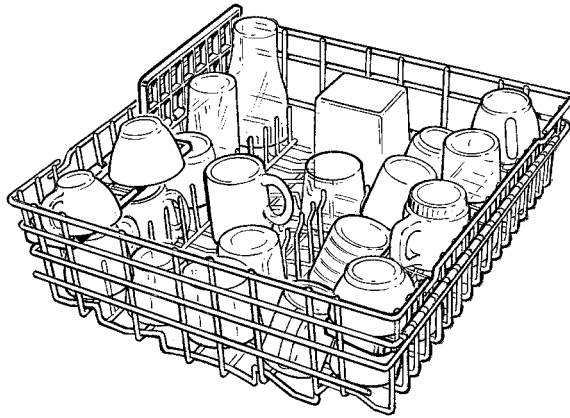
**NOTE:** Vous devriez recalibrer le lave-vaisselle si les conditions de dureté de l'eau changent comme dans le cas de l'ajout ou du retrait d'un système d'adoucisseur d'eau à votre domicile.

#### Clayette du haut

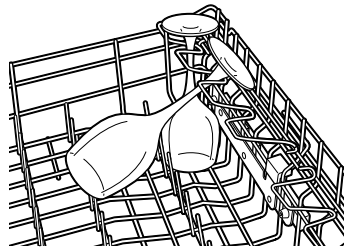
Les caractéristiques et l'apparence des paniers et des paniers à argenterie peuvent varier selon votre modèle.

Bien que la clayette supérieure soit destinée en premier lieu aux verres, aux tasses et aux soucoupes, vous pouvez y mettre des casseroles pour bien les laver. Les tasses et les verres tiennent le mieux le long des côtés. C'est aussi un bon endroit pour les matières plastiques.

Ce panier (certains modèles) peut être placée en position haute ou basse pour faciliter le rangement.



Un porteur de verre à vin (sur certains modèles) permet un meilleur lavage des verres à vin. Comme les verres à vin sont de tailles variées, après les avoir mis, poussez doucement dans la clayette pour vous assurer qu'ils ne dépassent pas le haut du lave-vaisselle.



La clayette du haut peut contenir toutes sortes d'ustensiles de différentes formes. Vous devez placer les bols de malaxage, les casseroles à l'envers. Des râteliers pliables (sur certains modèles) permettent de mettre les articles très grands et difficiles à caser.

Fixez les grands ustensiles en matière plastique lavables en lave-vaisselle à deux râteliers si possible.

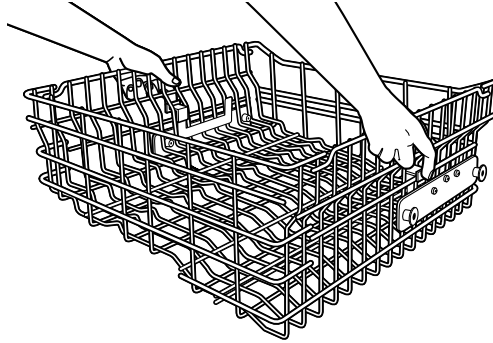
Assurez-vous que les petits articles en matière plastique soient bien fixés de manière à ne pas tomber dans le chauffage.

Assurez-vous que les articles ne passent pas par le fond de la clayette et ne bloquent pas la rotation du gicleur du milieu. Cela occasionnera un mauvais lavage des articles qui se trouvent dans la clayette du haut.

Assurez-vous qu'aucun article placé dans la clayette du bas ne risque de bloquer le gicleur du milieu monté sous la clayette du haut.

### Clayette supérieure ajustable (sur certains modèles)

La position normale de votre clayette ajustable est en haut, ce qui donne un maximum de place aux grands articles placés dans la clayette inférieure. Si vous avez de grands verres à vin, des gobelets ou d'autres articles à placer dans la clayette supérieure, vous pouvez l'ajuster en position inférieure.



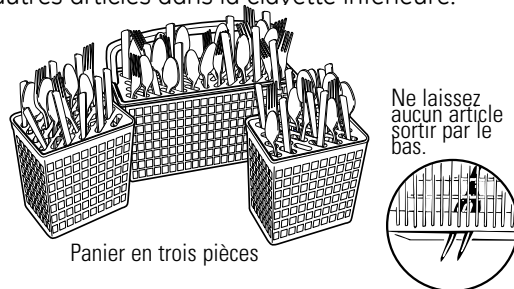
**Pour mettre la clayette en position inférieure,** soutenez le poids de la clayette à la main, comme l'indique la figure, et appuyez sur les deux touches à doigt d'environ 0.6 cm (1/4 po) vers l'intérieur de la clayette, comme l'indique la figure, et guidez la clayette vers le bas pour la mettre en position inférieure.



**Pour mettre la clayette en position supérieure,** tirez vers le haut le centre du cadre de côté de la clayette jusqu'à ce que la clayette se bloque en place.

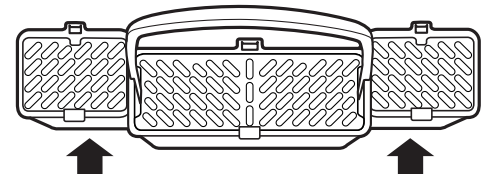
### Panier à argenterie

Un grand nombre d'options existent pour le panier à argenterie en trois pièces (sur certains modèles). Tout le panier est conçu pour aller du côté droit de la clayette inférieure. En outre, chaque extrémité du panier est amovible pour permettre de mieux disposer les couverts et les autres articles dans la clayette inférieure.



Panier en trois pièces

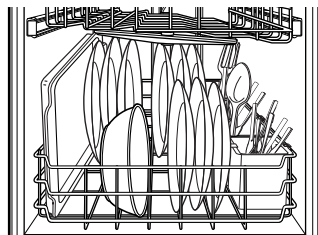
Vous pouvez ouvrir et fermer le couvercle des paniers du centre et des extrémités pour contenir de petits articles. Vous pouvez placer les articles longs sur l'étagère à tout mettre dans la clayette supérieure.



Pour enlever les paniers des extrémités, saisissez le panier aux coins opposés et séparez en faisant glisser.

### Clayette inférieure

Vous pouvez utiliser la clayette inférieure pour les assiettes, les soucoupes et les ustensiles de cuisine. Vous devez mettre les grands articles comme les casseroles et les tôles à biscuits le long du côté gauche. Mettez les plats de service, les casseroles et les bols le long des côtés dans les coins ou à l'arrière. Les côtés sales des articles doivent être orientés vers le centre de la clayette, ou ils peuvent être orientés vers le bas. Si nécessaire, vous pouvez placer les grands verres et les grosses tasses dans la clayette inférieure pour faciliter la charge.



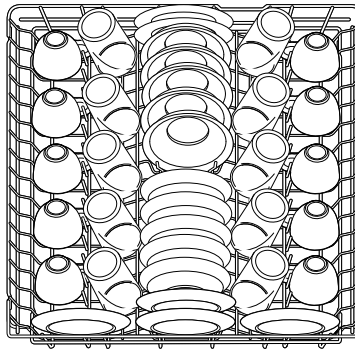
Également, veillez à ne pas laisser une partie d'un article comme une poignée de casserole ou d'assiette dépasser de la clayette inférieure. Cela peut bloquer le gicleur et occasionner un mauvais lavage.

Les râteliers pliants (sur certains modèles) permettent de mieux placer les très grands articles et les articles difficiles à placer. Vous pouvez laisser les râteliers en position levée ou les replier pour accommoder la clayette inférieure.

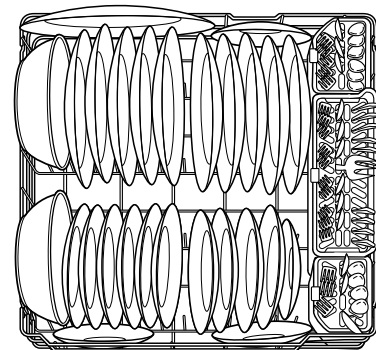
Assurez-vous que les articles hauts placés dans la clayette du bas ne bloquent pas le gicleur situé au-dessus d'eux. Vérifiez cela en faisant tourner le gicleur une fois que les deux clayettes sont en place.

Suivez ces directives pour charger les services de 10 et 12 couverts

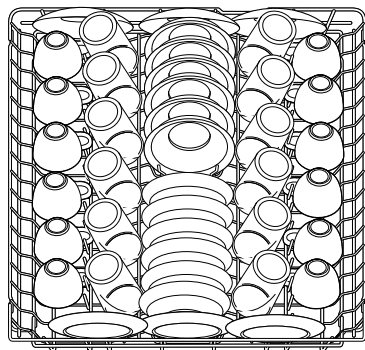
Les caractéristiques et l'apparence des paniers et des paniers à argenterie peuvent varier par rapport à votre modèle



Panier supérieur—10 couverts

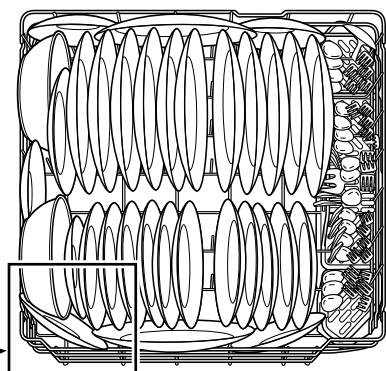


Panier inférieur—10 couverts



Panier supérieur—12 couverts

NOTE: Ne placez pas de gros objets dans le coin gauche avant du panier inférieur. Cela peut bloquer la tasse de détergent.



Panier inférieur—12 couverts

#### Extérieur

Pour nettoyer le panneau de contrôle, utilisez un linge légèrement humide, puis séchez bien. Pour nettoyer les panneaux peints extérieurs, utilisez une bonne cire à polir pour appareil électroménager. Consultez la remarque ci-dessous concernant l'utilisation de cire sur les panneaux en acier inoxydable.

N'utilisez jamais d'objet pointu, de tampon à récurer ou de nettoyant abrasif sur une partie de votre lave-vaisselle.

Vous pouvez nettoyer les panneaux en acier inoxydable avec un nettoyant pour appareil électroménager en acier inoxydable CERAMA BRYTE® ou un produit semblable avec un linge propre, doux. Vous pouvez commander le nettoyant pour appareil électroménager en acier inoxydable CERAMA BRYTE® au service de pièces GE en appelant le numéro 800.626.2002 (aux États-Unis uniquement). Au Canada, appelez le 1.800.561.3344.

**NOTE:** évitez les traînées sur les panneaux en acier inoxydable. N'utilisez pas de cire sur les panneaux en acier inoxydable.

#### Intérieur

L'acier inoxydable utilisé pour fabriquer le bac du lave-vaisselle et la porte intérieure fournit la fiabilité la plus grande disponible dans un lave-vaisselle GE. Si le bac du lave-vaisselle ou sa porte inférieure se raye ou se cabosse pendant son utilisation normale, il ne rouillera pas et ne subira pas de corrosion. Ces taches de surface n'ont pas d'effet sur le fonctionnement ou la solidité de ces pièces.

#### Protection contre le gel

Si vous laissez votre lave-vaisselle dans un endroit qui n'est pas chauffé en hiver, demandez à un technicien du service de faire les opérations suivantes:

1. Débranchez l'alimentation en courant électrique du lave-vaisselle. Enlever les fusibles ou faire basculer le disjoncteur.
2. Coupez l'alimentation en eau du lave-vaisselle et débrancher la conduite d'alimentation d'eau du robinet d'eau.
3. Videz l'eau de la conduite d'alimentation d'eau et du robinet d'eau (utilisez une casserole pour recueillir l'eau).
4. Rebranchez la conduite d'alimentation d'eau au robinet d'eau.

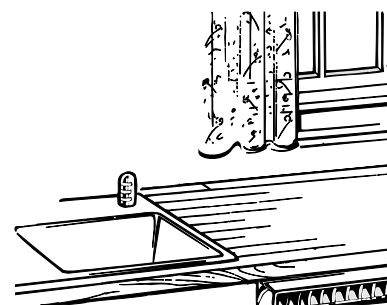
#### L'écart anti-retour

Un écart anti-retour protège votre lave-vaisselle contre un retour de l'eau dans l'appareil si un tuyau d'évacuation se bouche. L'écart anti-retour ne fait pas partie de votre lave-vaisselle. Il n'est pas couvert par votre garantie. Tous les codes de plomberie n'exigent pas un écart anti-retour, et il est possible que vous n'en ayez pas un.

Un écart anti-retour bouché ou sale empêchera le lave-vaisselle de se vider correctement. Nettoyez-le si le lave-vaisselle ne se vide pas correctement.

L'écart anti-retour est facile à nettoyer.

1. Arrêtez votre lave-vaisselle et soulevez le couvercle chromé.
2. Dévissez ou ouvrez le capuchon en matière plastique (suivant le modèle) et nettoyez avec un cure-dent.

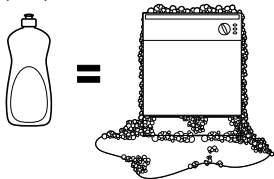


Vérifiez l'écart anti-retour chaque fois que votre lave-vaisselle ne se vide pas bien.

Des questions?  
Utilisez ce système de résolution de problèmes

| PROBLÈME                                                | CAUSES POSSIBLES                                                                                                                                                                                   | CE QU'IL FAUT FAIRE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Le lave-vaisselle émet des bips chaque minute</b>    | Ces bips sont un rappel vous indiquant que la porte du distributeur de détergent est restée ouverte pendant le fonctionnement du lave-vaisselle et persistera jusqu'à ce que la porte soit fermée. | <ul style="list-style-type: none"> <li>Attendez jusqu'à la moitié du cycle pour ouvrir le lave-vaisselle puis fermez et verrouillez la porte du distributeur de détergent.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>Signal sonore à la fin du cycle</b>                  | Ceci est normal. Le lave-vaisselle fera entendre le signal sonore deux fois à la fin du cycle.                                                                                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>Pour éteindre le double indicateur sonore (ou pour le réactiver après l'avoir éteint), appuyez sur le bloc <b>HEATED DRY</b> (séchage chaud) 5 fois en 3 secondes. Trois bips se feront entendre pour indiquer que l'option sonore de fin de cycle a été activée ou désactivée.</li> </ul>                                                                                                                                    |
| <b>La vaisselle et les couverts ne sont pas propres</b> | La température de l'eau est trop basse                                                                                                                                                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que la température de l'eau qui alimente le lave-vaisselle est correcte (reportez-vous à la page 11). Ouvrez le robinet d'eau chaude situé le plus près lave-vaisselle, puis laissez couler l'eau jusqu'à ce que la température cesse de grimper. Mettez ensuite le lave-vaisselle en marche et fermez le robinet. Vous aurez ainsi la certitude que l'eau qui alimente le lave-vaisselle est chaude.</li> </ul> |
|                                                         | Faible pression d'eau temporaire                                                                                                                                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Ouvrez un robinet. Le débit d'eau est-il plus faible que d'habitude? Si tel est le cas, attendez que la pression revienne à la normale avant d'utiliser votre lave-vaisselle.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                         | Écart anti-retour ou le broyeur est bloqué                                                                                                                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Nettoyez l'écart anti-retour ou rincez le broyeur.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                                         | Aucun écart anti-retour ou boucle élevée de la vidange                                                                                                                                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez que vous avez bien un écart anti-retour ou une boucle élevée de vidange. Reportez-vous aux instructions d'installation.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|                                                         | Mauvaise charge sur le tiroir                                                                                                                                                                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que la large vaisselle ne bloque pas le distributeur de détergent ou le bras gicleur. Reportez-vous à la section Charger le lave-vaisselle.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                                                         | Détergent donnant de mauvais résultats                                                                                                                                                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>Utilisez un détergent reconnu comme Cascade Complete® ActionPacs™.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <b>Taches et pellicule sur verres et les couverts</b>   | Eau extrêmement dure                                                                                                                                                                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>Utilisez le produit de rinçage Cascade® Rinse Aid™ pour faire disparaître les taches et prévenir la formation d'une pellicule.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|                                                         | Basse température de l'eau                                                                                                                                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que la température de l'eau atteint au moins 49 °C (120 °F).</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|                                                         | Le lave-vaisselle est mal ou trop chargé                                                                                                                                                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Placez la vaisselle dans l'appareil de la façon indiquée à la section Chargement des paniers du lave-vaisselle.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|                                                         | Détergent en poudre trop vieux ou humide                                                                                                                                                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Utilisez du détergent frais.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|                                                         | Le distributeur d'agent de rinçage est vide                                                                                                                                                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>Si l'eau est extrêmement dure, il peut être nécessaire d'installer un adoucisseur d'eau.</li> <li>Vérifiez le distributeur d'agent de rinçage et remplissez au besoin.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                             |
|                                                         | Trop peu de détergent ou détergent donnant de mauvais résultats                                                                                                                                    | <ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous d'utiliser une quantité correcte de détergent reconnu.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |

Des questions?  
Utilisez ce système de résolution de problèmes

| PROBLÈME                                                                                        | CAUSES POSSIBLES                                                                                                              | CE QU'IL FAUT FAIRE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Voile sur la verrerie                                                                           | Combinaison d'une eau trop douce et de trop de détergent                                                                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>Ceci est une « attaque chimique » et est irréversible. Pour éviter ce phénomène, utilisez moins de détergent si votre eau est douce. Lavez la verrerie sur le programme le plus court possible.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|                                                                                                 | Détergent sans phosphate peu efficace                                                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Voir Voile blanc sur l'intérieur en page 22.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|                                                                                                 | Température de l'eau entrant dans le lave-vaisselle est supérieure à 150°F (66°C)                                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>Ceci pour être une « attaque chimique ». Abaissez la température de l'eau.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Mousse dans la cuve                                                                             | Utilisation d'un détergent non approprié<br> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Pour éviter la formation de mousse, n'utilisez qu'un détergent conçu pour les lave-vaisselle automatiques. L'utilisation des détergents pour lave-vaisselle Cascade® est approuvée dans tous les lave-vaisselles GE.</li> <li>Pour faire disparaître la mousse dans la cuve, ouvrez la porte du lave-vaisselle et laissez la mousse s'évaporer. Fermez et verrouillez la porte du lave-vaisselle. Vidangez l'eau du lave-vaisselle en appuyant une fois sur la touche <b>START/RESET</b>, puis 10 secondes plus tard, appuyez de nouveau sur la touche <b>START/RESET</b>. Répétez au besoin.</li> </ul> |
|                                                                                                 | Renversement de produit de rinçage                                                                                            | <ul style="list-style-type: none"> <li>Essayez immédiatement le produit de rinçage renversé.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Il reste du détergent dans les distributeurs                                                    | La vaisselle empêche l'accès au compartiment à détergent                                                                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>Repositionnez la vaisselle afin que l'eau provenant du bras inférieur puisse atteindre le distributeur de détergent. Voir les pages 16 et 17.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Marques noires ou grises sur la vaisselle                                                       | Des ustensiles d'aluminium se sont frottés contre la vaisselle                                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>Retirer les taches avec un nettoyant doux, abrasif.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Le panneau de commande a réagi aux entrées, mais le lave-vaisselle ne s'est jamais rempli d'eau | Le verrou de la porte n'est pas bien placé                                                                                    | <ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que la porte soit bien fermée.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|                                                                                                 | Le robinet d'eau est peut-être fermé                                                                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que le robinet d'eau (normalement sous l'évier) soit ouvert.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Intérieur de cuve tachée                                                                        | Certains aliments à base de tomate peuvent causer des taches rougeâtres                                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>Utiliser le cycle <b>RINSE</b> (rinçage) après avoir ajouté le plat à la charge pourrait réduire les taches.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|                                                                                                 | Taches de café ou de thé                                                                                                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>Retirez la tache à la main avec une solution de 1/2 tasse d'agent de blanchiment et 3 tasses d'eau chaude.</li> </ul> <p><b>⚠ AVERTISSEMENT</b><br/>Avant de nettoyer l'intérieur, attendez au moins 20 minutes après un cycle pour laisser les éléments chauffants refroidir. Si vous ne le faites pas, vous pourriez avoir des brûlures.</p>                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                                                                                                 | La présence d'une pellicule jaune ou brun tre peut être causée par des dépôts de fer dans l'eau                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>Le seul moyen de corriger ce problème consiste à installer un filtre spécial sur la conduite d'eau. Veuillez communiquer avec un fournisseur d'adoucisseurs d'eau.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |

Des questions?  
Utilisez ce système de résolution de problèmes

| PROBLÈME                                                                    | CAUSES POSSIBLES                                                                                                                                                                                                      | CE QU'IL FAUT FAIRE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|-----------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Le lave-vaisselle fonctionne pas</b>                                     | Lave-vaisselle porte n'est pas fermée et verrouillée.                                                                                                                                                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>Lave-vaisselle porte doit être fermée et verrouillée pour lave-vaisselle de fonctionner.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                       |
|                                                                             | Un fusible est grillé ou le disjoncteur est déclenché                                                                                                                                                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>Remplacez le fusible ou r  enclenchez le disjoncteur. Débranchez tous les autres électroménagers du circuit.</li> </ul>                                                                                                                                                                                |
|                                                                             | L'alimentation électrique est coupée                                                                                                                                                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>Dans certaines installations, l'alimentation électrique du lave-vaisselle est command  e par un interrupteur mural, souvent placé à côté de l'interrupteur du broyeur à déchets. Assurez-vous que l'interrupteur est à ON (Marche).</li> </ul>                                                    |
|                                                                             | Les commandes sont verrouillées                                                                                                                                                                                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>Déverrouillez les commandes. Reportez-vous à la page 10.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                     |
|                                                                             | Réinitialisez le tableau de commande                                                                                                                                                                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>Coupez l'alimentation électrique du lave-vaisselle (en déclenchant le disjoncteur ou en actionnant l'interrupteur mural, le cas échéant) pendant 30 secondes, puis rétablissez l'alimentation électrique.</li> </ul>                                                                                |
| <b>Le voyant du panneau de commande s'éteint en réglant les commandes</b> | Trop de temps entre les sélections de blocs                                                                                                                                                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>Chaque bloc doit être touché à l'intérieur d'une période de 5 minutes. Pour allumer à nouveau, retouchez tout bloc ou déverrouillez et reverrouillez la porte.</li> </ul>                                                                                                                          |
| <b>Il y a de l'eau au fond de la cuve</b>                                   | Ceci est normal                                                                                                                                                                                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>Une petite quantité d'eau propre autour de la sortie au fond de la cuve, à l'arrière de la cuve garde le raccord de la pompe bien lubrifié.</li> </ul>                                                                                                                                                |
| <b>L'eau ne sort pas de la cuve</b>                                         | Le drain est bloqué                                                                                                                                                                                                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Si vous avez un écart anti-retour, nettoyez-le. Voir la page 18.</li> <li>Si le lave-vaisselle se vidange dans un broyeur, faites fonctionner pour les débris alimentaires clair.</li> <li>Vérifiez si l'évier de cuisine se vide bien. Sinon, vous aurez peut-être besoin d'un plombier.</li> </ul> |
| <b>Le voyant SANITIZED ne s'allume pas à la fin du programme</b>           | Vous avez ouvert la porte et le programme a été interrompu pendant l'ou après le cycle de lavage principal                                                                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Il ne faut pas interrompre le programme pendant ou après le cycle de lavage principal.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                        |
|                                                                             | La température de l'eau qui alimente le lave-vaisselle est trop basse                                                                                                                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>Augmentez le réglage du chauffe-eau pour que la température de l'eau varie entre 49   C (120   F) et 60   C (140   F).</li> </ul>                                                                                                                                                                       |
|                                                                             | Le cycle est complet et que la porte a été ouverte plus longtemps que 60 secondes.                                                                                                                                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Ceci est normal. Aucun correctif n'est requis.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <b>Bruit</b>                                                                | Bruit causé par la vaisselle lorsque le bras gicleur tourne                                                                                                                                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que les articles sont bien placés dans les paniers. Reportez-vous à la section Chargement des paniers du lave-vaisselle.</li> </ul>                                                                                                                                                        |
|                                                                             | Ouverture du distributeur de détergent<br>Entrée de l'eau dans le lave-vaisselle<br>Arrêt et mise en marche du moteur à différents moments pendant le programme<br>Bruit de la pompe pendant la vidange de l'eau | <ul style="list-style-type: none"> <li>Tous ces bruits sont normaux. Aucun correctif n'est requis.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                    |

Des questions?  
Utilisez ce système de résolution de problèmes

| PROBLÈME                                                                                | CAUSES POSSIBLES                                                                     | CE QU'IL FAUT FAIRE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Une pellicule blanche sur la verrerie, la vaisselle surfaces internes du lave-vaisselle | Ce problème peut être causé par un détergent sans phosphate                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>Pour éliminer cette pellicule blanche, faites fonctionner votre lave-vaisselle avec de l'acide citrique. Utilisez la trousse d'acide citrique n° <b>WD35X151</b> disponible dans votre magasin le plus proche ou en ligne.</li> </ul> <p>Versez l'acide citrique dans le compartiment à détergent et fermez le couvercle. Placez dans le lave-vaisselle, la verrerie et la vaisselle propres mais recouvertes de la pellicule blanche. Ne mettez pas l'argenterie et les autres articles métalliques dans le lave-vaisselle. Faites fonctionner le lave-vaisselle sans détergent. La verrerie, la vaisselle et les surfaces intérieures du lave-vaisselle devraient ressortir propres. Un rinçage au vinaigre peut également être utilisé. Versez 1 tasse de vinaigre dans le lave-vaisselle après ouverture du compartiment à détergent et laissez le lave-vaisselle terminer le programme.</p> <p>L'utilisation d'un agent de rinçage tel que Cascade® Rinse Aid™ peut aider à minimiser la formation de cette pellicule. De plus, utilisez un détergent reconnu comme Cascade® Complete Action Pacs™ qui peut éviter la formation de cette pellicule.</p> |
| La vaisselle ne sèche pas                                                               | <p>Basse température de l'eau</p> <p>Le distributeur d'agent de rinçage est vide</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que la température de l'eau qui alimente le lave-vaisselle atteint au moins 49 °C (120 °F).</li> <li>Sélectionnez l'option <b>HEATED DRY</b>.</li> <li>Sélectionnez les options <b>ADDED HEAT</b>.</li> <li>Sélectionnez un programme dont l'action de lavage est plus puissante, comme <b>SANITIZE</b> ou <b>SCOUR</b>.</li> <li>Vérifiez et remplissez le distributeur d'agent de rinçage.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |

**VOTRE GARANTIE DE LAVE-VAISSELLE MONOGRAM**

**Agrafez votre facture ou votre chèque annulé ici. Vous avez besoin d'une preuve d'achat original pour obtenir du service sous garantie.**

**QU'EST-CE QUI EST COUVERT**

Depuis la date d'achat original

**UN AN**

Toute pièce du lave-vaisselle qui tombe en panne à cause d'un vice de matériau ou de main-d'œuvre. Pendant cette **année de garantie limitée**, GE fournira, **gratuitement**, toute la main-d'œuvre et le service à la maison pour remplacer une pièce défectueuse.

**Cinq ans**

La **clayette du lave-vaisselle**, si elle se rouille, ou le **module de contrôle électronique**, s'il tombe en panne à la suite d'un vice de matériau ou de main-d'œuvre. Pendant ces **cinq ans de garantie limitée**, vous serez responsable de tous les frais de main-d'œuvre et de service à la maison.

**À vie**

La **cuve en acier inoxydable** ou le **joint de porte**, s'il n'arrête pas l'eau à cause d'un vice de matériau ou de main-d'œuvre. Pendant cette **garantie limitée à vie**, GE fournira également, **gratuitement**, toute la main-d'œuvre et le service à la maison pour remplacer la pièce défectueuse.

.....

Cette garantie est valable pour l'acheteur original ainsi que pour tout propriétaire suivant de produits achetés au Canada pour un foyer ordinaire au Canada. Si le produit est situé dans un endroit où le Service autorisé GE n'est pas offert, vous pourriez être tenu d'acquitter des frais de transport ou d'apporter le produit à un dépôt de Service autorisé GE pour obtenir les réparations. Il faut fournir la preuve de l'achat original pour obtenir du service en vertu de cette garantie.

Tout le service en vertu de cette garantie sera fourni par nos centres de service de fabrique ou par nos techniciens autorisés de soins à la clientèle pendant les heures de travail normales.

Si votre appareil électroménager a besoin de service, pendant la période de garantie ou après cette période, appelez le 1.800.561.3344. Veuillez fournir le numéro de série et le numéro de modèle lorsque vous appelez pour obtenir le service.

**CE QUI N'EST PAS COUVERT**

- Les déplacements de service à votre maison pour vous apprendre à utiliser ce produit.
- Une mauvaise installation, livraison ou un mauvais entretien.
- Le remplacement de fusibles ou le rebranchement de disjoncteurs chez vous.
- Une panne du produit si vous l'avez mal utilisé, maltraité ou utilisé à d'autres fins que celles auxquelles il est destiné, ou si vous l'avez utilisé à des fins commerciales.
- Tout dommage au produit occasionné par un accident, un incendie, une inondation ou un acte indépendant de votre volonté.
- Tout dommage indirect ou consécutif occasionné par une panne possible de cet appareil électroménager.
- Tout nettoyage ou entretien de l'appareil d'écart anti-retour dans la conduite d'écoulement d'eau.
- Tout dommage occasionné après livraison, y compris tout dommage occasionné par des articles tombant à terre.
- Le service s'il est impossible d'avoir accès au produit pour ce faire.

**EXCLUSION DE GARANTIES IMPLICITES** – Votre seul et unique recours est la réparation du produit selon les dispositions de cette Garantie limitée. Toutes les garanties implicites, incluant les garanties de commercialité et d'adéquation à un usage spécifique, sont limitées à une année ou à la période la plus courte autorisée par la législation.

Certaines provinces ne permettent pas l'exclusion ou la restriction de dommages indirects ou consécutifs, et par conséquent la restriction ci-dessus peut ne pas s'y appliquer. Cette garantie vous donne des droits juridiques spécifiques, mais vous pouvez avoir d'autres droits qui varient d'une province à l'autre. Pour connaître vos droits juridiques dans votre province, consultez votre bureau local ou provincial de protection des consommateurs.

Garant : Mabe Canada Inc., 1 Factory Lane, Suite 310, Moncton, N.B. E1C 9M3

**Avec l'achat de votre nouvel appareil Monogram, soyez assuré de recevoir toute l'information ou l'assistance dont vous pourriez avoir besoin, de la part de GE. Tout ce que vous avez à faire, c'est de nous appeler—gratuitement!**

## Centre de réponses GE

**Aux États-Unis :  
800.626.2000**

Quelle que soit votre question sur les appareils Monogram, le service d'information GE Answer Center® est à votre disposition pour vous assister. Nous répondrons rapidement et courtoisement à votre appel—et à votre question. Appelez le service d'information GE Answer Center® du lundi au vendredi de 8h00 à 22h00 (heure normale de l'Est) et le samedi de 8h00 à 19h00 (heure normale de l'Est).

OU

Visitez notre site Web à l'adresse **monogram.com**

Au Canada, appelez le 1.800.561.3344.

## Service de réparations Monogram

**Aux États-Unis :  
800.444.1845**

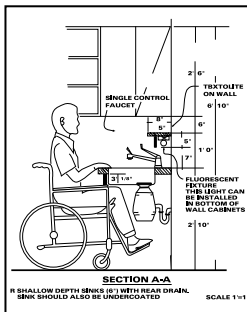
**Au Canada :  
1.800.561.3344**

Un professionnel du service clientèle de GE vous offrira un service expert de réparation, prévu à une heure qui vous convient. Pour programmer une réparation, appelez du lundi au vendredi de 7h00 à 22h00 (heure normale de l'Est) et le samedi et le dimanche de 8h00 à 18h00 (heure normale de l'Est). Le Service à la Clientèle de GE, exploité par la compagnie dans de nombreuses localisations vous offre un service aujourd'hui, demain, ou quand cela vous convient. Nos techniciens, formés en usine, connaissent parfaitement votre appareil—la plupart des réparations peuvent être effectuées en une seule visite.

Au Canada : lundi au vendredi, de 07h00 à 20h00 et samedi, de 08h00 à 17h00 EDT.

## Pour nos clients qui ont des besoins spéciaux...

**Aux États-Unis :  
800.626.2000**



GE offre gratuitement une brochure pour aider à la planification d'une cuisine sans entrave pour les personnes à mobilité réduite.

Les consommateurs malentendants ou muets qui ont accès à un TDD ou à un télécopieur conventionnel peuvent appeler le 800.TDD.GEAC (800.833.4322) pour solliciter information ou service.

## Contrats de service

**Aux États-Unis :  
800.626.2224**

**Au Canada :  
1.800.561.3344**

Vous pouvez être rassuré de savoir que le service GE sera toujours là après l'expiration de votre garantie. Souscrivez à un contrat GE pendant que votre garantie est toujours en vigueur et vous bénéficierez d'une ristourne substantielle. Avec un contrat sur plusieurs années, vous êtes assuré d'un futur service au prix d'aujourd'hui.

## Pièces et accessoires

**Aux États-Unis :  
800.626.2002**

**Au Canada :  
1.800.561.3344**

**Les personnes qualifiées pour réparer leurs propres appareils** peuvent commander des pièces détachées et des accessoires et se les faire envoyer directement à domicile. Le système de pièces détachées GE propose un accès à plus de 47 000 pièces... et toutes les pièces de rechange d'origine GE bénéficient d'une garantie complète. Les cartes bancaires VISA, MasterCard et Discover sont acceptées.

**Les instructions de maintenance contenues dans ce manuel détaillent les procédures à utiliser par n'importe quel utilisateur. Toute autre réparation ou intervention doit être effectuée par un technicien qualifié. La prudence est nécessaire, car une réparation incorrecte peut provoquer un fonctionnement dangereux de l'appareil.**